



ГАЗЕТА  
ВЕРХОВНОЇ РАДИ  
УКРАЇНИ

# Голос України

№ 71 (4571)

СУБОТА, 18 КВІТНЯ 2009 РОКУ

WWW.GOLOS.COM.UA

**До життя,  
освяченого Вірою**  
Привітання  
Голови Верховної Ради  
Володимира ЛИТВИНА

*Шановні співвітчизники!*  
Сердечно вітаю вас зі світлим Воскресінням Христовим — найвеличнішим святом християн, символом оновлення людського єства і всепермагаючої його віри у справдження найзаповітніших надій і сподівань.  
Цей великий день, що приходить до нас із кожною новою весною, є передвісником майбутньої вічної весни. Воскресіння Христове — головна, провіденціальна подія всієї людської історії. Благодатна сутність Великодня — у перемозі Життя над смертю, у чудесному явленні людству Божого Промислу, відкритті йому власне мети Творення. Уособлюючи найсвятіші духовні цінності й устремління, це свято несе в собі незмірний вияв спонукальної доброчинної волі, творчої наснаги, могутньої єднальної енергії. Незглибима суть віровчення Христа — любові й милосердя до ближнього — в ці дні набуває особливої життєствердної сили, а живий приклад торжества безсмертя вказує на виняткове й невідбутне покликання людини, величність призначення її долі.

► СТОР. 4

## ПАРЛАМЕНТСЬКА ХРОНІКА

### Євро-2012: формування правового поля триває

**Ранкове засідання 17 квітня**  
Засідання розпочалося із виголошення Головою Верховної Ради Володимиром Литвином 144 депутатських запитів. У тім числі було підтримано та направлено низку запитів до Президента України, зокрема, стосовно припинення зловживань під час державних закупівель, про відновлення прав мешканців України, які не мають українського громадянства, стосовно отримання компенсацій за вкладами в Ощадбанку, та запит стосовно розслідування порушень в аеропорту «Бориспіль». Після цього головуючий на вимогу двох фракцій — БЮТ і «НУ—НС» — оголосив перерву та запросив лідерів фракцій на погоджувальну раду.  
Після перерви глава парламенту поінформував, що приводом для непорозуміння став той факт, що фракція БЮТ наполягає на ухваленні постанови про утворення тимчасової слідчої комісії стосовно телеканала «Інтер».

► СТОР. 3

## З Воскресінням Христовим!



Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ (з архіву «Голосу України»).



*Завтра православні християни святкуватимуть Великдень. Хоча цього світлого дня треба чекати ще цілу добу (а для тих, хто постує, — це не так і мало!), проте відчуття свята витає вже з тиждень. Прибрані будинки, чисті вулиці, побілені дерева, великодні ятки на вулицях, де можна купити паски, кошики, крашанки, рушники, — усе це свічить про наближення найбільшого православного свята. Однак Великдень відзначають не лише глибоко релігійні люди. Це свято відродження життя, весни, оновлення, його відчують душею. Через це Великдень — одне з найлюбленіших свят року. Недарма Олександр Довженко, розповідаючи про життя сіл Придесення у «Зачарованій Десні», про Великдень писав так: «Сходило сонце. Картина була незвичайна, неначе сон чи казка. Осяяний сонцем, перед нами розкрився зовсім новий світ. Нічого не можна було впізнати. Все було інше, все краще, могутніше, веселіше. Вода, хмари, плава — все пливло, все безупинно неслося вперед, шуміло, блищало на сонці. Весна красна!..».*

ПРОДОВЖЕННЯ ТЕМИ НА 4—5-Й СТОР.

## ПОДІЇ

### Місія МВФ рекомендуватиме виділити 2,8 мільярда доларів



Місія Міжнародного валютного фонду рекомендуватиме раді директорів МВФ, щоб транш для України становив близько 2,8 мільярда доларів.

Про це вчора заявила Голова місії МВФ в Україні Джейла Пазарбазіолу на спільній прес-конференції з Прем'єр-міністром України Юлією Тимошенко та Головою Національного банку України Володимиром Стельмахом. Як запевнила Юлія Тимошенко, «Україна і Міжнародний валютний фонд підійшли до фінальної стадії обговорення меморандуму про співпрацю за кредитом stand-by», повідомляє УНІАН.

### Румунія знову скинула в Тису важкі метали

16 квітня о 10-й ранку на одній із неробочих шахт поблизу румунського містечка Бая Борша стався аварійний викид важких металів у транскордонні води.

До села Ділового Рахівського району це небезпечне забруднення дісталось вже за декілька годин. Фахівці радять не напувати річковою водою худобу та не ловити рибу. Масштаби забруднення визначають екологи. Посилений моніторинг Тиси триватиме щонайменше чотири доби, а робота виїзної екологічної лабораторії стане у п'ять тисяч гривень, інформує наш власний кореспондент у Закарпатській області Іван ГУДЗОВАТИЙ.

### Вкладник залишив доньку банкові на знак протесту

Це сталося у Львові в регіональному управлінні банку «Надра», який входить до групи найбільших, на знак протесту проти невидачі депозиту. Про це «Українським новинам» повідомив представник банку.

За його словами, чоловік вимагав повернення вкладу, і після того, як йому було відмовлено в цьому, залишив у приміщенні 4-річну доньку, мотивуючи це тим, що йому немає чим годувати дитину, тож нехай тепер співробітники банку нагодують її. Банківські службовці зв'язувалися по телефону з вкладником із проханням забрати доньку, але він відмовився це зробити. Після цього співробітники банку звернулися до міліції, дівчинку було доставлено в Будинок дитини №1 у Львові, звідки ввечері того самого дня батьки забрали її. Вклад батькові так і не повернули.

### Біометричний контроль введуть на кордоні

Україна з 1 січня 2010 року запроваджує на кордоні біометричний контроль іноземних громадян. Про це повідомив заступник голови Державної прикордонслужби генерал Павло Шишолін.

За його словами, іноземці будуть зобов'язані надавати біометричні дані двічі — під час оформлення в'їзної візи в диппредставництвах і консульствах України за рубежом та безпосередньо в пункті пропуску під час перетинання держкордону.

Цей захід, на думку Шишоліна, відповідає міжнародній практиці. Нині біометричний контроль у тестовому режимі здійснюється в аеропорту «Бориспіль».

### «Свіжий вітер»

Весняний фестиваль екологічної творчості «Свіжий вітер» пройшов в обласному центрі.

У ньому брали участь модельєри-аматори, юні актори та моделі із загальноосвітніх шкіл і вищих навчальних закладів міста. Головна умова — продемонструвати оригінальне вбрання, виготовлене винятково із матеріалів хімічного виробництва, паперу, пластику, різних побутових відходів. Конкурсанти також мали змогу показати невеличкі театральні постановки на екологічну тематику. Окремо визначили переможців у авторській пісні та співаній поезії, передає наш власний кореспондент у Хмельницькій області Ірина КОЗАК.

## КОРОТКО

□ У Кракові розпочався міжнародний фестиваль незалежного кіно «Off plus camera».

□ У Миколаєві відбувся майстер-клас автора унікальних об'ємних панно з писанками Тетяни Ульянкіної «Магія писанки».

□ На Сумщині 10 відсотків сімей цього року скористалися субсидією на оплату житлово-комунальних послуг.

□ На Львівській митниці затримано понад 8 тонн контрабандних м'ясопродуктів.

□ На Миколаївщині на одне вільне робоче місце претендують 22 селянина.  
(За повідомленнями Укрінформу.)



У НОМЕР

Заради  
стабільності  
та єдності  
європейського  
континенту

Голова Верховної Ради України Володимир Литвин і сенатор Республіки Польща, кандидат на посаду Генерального секретаря Ради Європи **Влодзімеж Цімошевич (на знімку)** висловлюються за підвищення авторитету Ради Європи на європейській арені та посилення її ролі в європейській політиці.



Під час зустрічі у п'ятницю В. Литвин і В. Цімошевич висловили думку, що Рада Європи має активізувати відносини з іншими європейськими інституціями, зокрема сприяти розширенню діалогу в рамках ініціативи «Східного партнерства», стати одним із основних чинників, що сприяють стабільності та єдності європейського континенту. «Рада Європи має значний потенціал, який не повністю використовується», — зазначив В. Литвин.

Вибори Генерального секретаря Ради Європи відбудуться в період з 22 по 26 червня 2009 року під час червневої частини сесії Парламентської асамблеї Ради Європи. Процедура обрання Генерального секретаря передбачає, що Комітет міністрів РЄ розглядає кандидатури і передає їх ПАРЄ, яка обирає Генерального секретаря РЄ.

У секретаріаті Комітету міністрів РЄ зареєстровано чотири кандидатури на цю посаду: Люка ван ден Бранде (Бельгія), члена бельгійської делегації в ПАРЄ, Матіаша Йорші (Угорщина), члена угорської делегації в ПАРЄ, Торбйорна Ягланда (Норвегія), Президента норвезького стортингу (парламенту), та В. Цімошевича. Термін внесення пропозицій щодо кандидатур на посаду Генерального секретаря РЄ минув 6 березня поточного року.

Прес-служба  
Верховної Ради України.  
Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.

Відповідь на історичний виклик  
зобов'язана сформувати еліта

З виступу Голови Верховної Ради України, віце-президента НАНУ Володимира **ЛИТВИНА** на загальних зборах Національної академії наук України 15 квітня 2009 року

Високе академічне зібрання!

Насамперед складаю щиру подяку за надану вами можливість майже три роки працювати в Президії НАНУ, за підтримку, доброзичливість і мобілізуючу критику.

А власне виступ розпочну зі слова «криза», яке в Україні, схоже, буде невдовзі передувати слову «мама».

Криза докорінно змінила вимоги до організації нашої повсякденності.

Перед світом — надзвичайний історичний виклик.

Відповідь на нього зобов'язана сформувати еліта. Інтелектуальна, наукова, творча. До неї почали прислухатися, але не в нас.

Та це належить зробити вже навіть з огляду на незіставність, більше того — суперечність, між сьогоднішнім, у першу чергу глобальною економікою, яка завлаюється, і національними політиками.

А також через їх непристосованість до важкої будівничої роботи.

Особливо зараз видно їхній масштаб і їхню відповідність, а точніше — невідповідність, запитам дня.

Країна поставлена перед необхідністю продемонструвати здатність приймати стратегічні рішення і масштабно діяти.

Натомість — заклики до «перезавантаження», черга в опозицію, відстороненість і суцільні взаємні поради.

На практиці: нові реалії — окремо, ми — окремо.

Світ радикально змінюється. Ми — ні. Ми — про своє. Про наміри. Про досягнення на фоні окремих недоліків. А про недоліки на фоні опонентів.

Ритуал витримується.

Як наслідок — прискорений процес автономізації й атомізації всіх інститутів. Як наслідок — фрагментизація України.

Живемо за інерцією. Країна тримається на хаосі.

Нас же тримають на рівні рефлексії. Ми ж притерпілися.

Потрібен глибокий, об'єктивний аналіз процесів і проблем у світі та в нас. На основі наукового підходу, а не політичної смиканини і заявленої фактологічної бази.

Інтелектуали, а відтак науковці, мають, наголошу більш категорично — зобов'язані, сказати: що відбувається, чому весь цей безлад поглиблюється і за якими векторами рухатися, розвиватися.

Відповідно — усе це належним чином повинно бути почуте. Насамперед владою. Лише при такому підході ми убезпечимося від подальшої примітивізації нашого буття.

Отже, висновок очевидний: Україна гостро і невідкладно потребує серйозної розмови з позицій розуму. Загостреного розуму.

Україна гостро і невідкладно потребує глибинних коректив функціонування економіки й суспільства.

Потрібен загальнонаціональний план дій. Наголошую: реальний план дій, а не чергові пишномовні програми, ультиматумами.

Якщо й надалі вся ця стратегічна робота залишатиметься прерогативою політиків та влади, Україну чекають набагато гірші часи.

Отже, фундаментальне завдання: усвідомити й осмислити витоки загальноцивілізаційної кризи (а саме такою вона є), чітко окреслити послідовність дій і засади організації нашого життя у післякризовий період.

Чи буде він більш стабільним? Чи є підстави говорити про «кінець історії» (Фукуяма) у тому сенсі, що закінчується етап більш-менш визначеного і прогнозованого буття людства? І чи правильно говорити про «повернення» історії (Роберт Кейган) з її багатолінійністю, конфліктами, домінуванням права сили?

І знову ж таки мова має йти про місце наукового співтовариства, місце науки і технологій на новому витку суспільного поступу.

У цьому зв'язку звернуся до результатів математичного моделювання, яке було зроблене російськими вченими для пояснення механізмів зростання населення.

Стеля, межа несучої спроможності землі підвищується в результаті розвитку життєзабезпечуючих технологій, а темпи зростання населення світу протягом більшої частини людської історії були у довгостроковій перспективі пропорційні темпам технологічного зростання.

Скажімо, мільярд чоловік при інших рівних умовах робить приблизно в тисячу разів більше відкриттів, ніж мільйон чоловік.

У той же час абсолютні темпи технологічного росту також пропорційні і самому рівню технологічного розвитку.

При цьому слід нагадати, що в усі історичні епохи жило в межах 9 млрд. чоловік. Така ж кількість населення планети очікується незабаром.

Таким чином, світ стоїть перед необхідністю переходу в нову якість, у нову епоху, через свого роду революцію — в економічній, соціальній, культурній сферах. Це питання виживання людства.

Україна не повинна залишитися на межі епох.

Економічні завдання лежать у площині загальноновизнаних правил і тенденцій. А відтак — очевидні. Складніше з політичними проблемами, розв'язання яких вимагає знання історії, традицій, ментальності, врахування розстановки політсил тощо.

Але ми, як завжди, очевидне не робимо, складне — ускладнюємо. Особливо з урахуванням того, що над завданнями економічної модернізації в нас домінує прагнення постійних політичних пертурбацій. На практиці ж воно матеріалізується у чергових спробах легітимізувати феодальну політичну систему, переорієнтувати країну під політичний момент і під конкретні особистості.

Чи відбудеться в підсумку реформування суспільства?

Вважаю — ні. Забігання, без опори на економічну базу, через девальвацію духовної основи — це прискорення краху. Це — приклад СРСР останніх його років.

Сьогодні мусимо принципово сказати як застереження: держава, яка не забезпечує конституційний порядок, законність та дотримання прав людини, яка залежить від зовнішніх чинників і спирається на них, не може вважатися повноцінно суверенною. Це формальний суверенітет. У кращому разі.

Життєво важливо ув'язати суверенітет з якістю державного управління.

Примусити усвідомити: держава — надзвичайно складна історична конструкція, формується тривало з залученням усіх сторін. Насамперед за безпосередньої участі народу.

І далеко не завжди через вибори: безкінечні вибори як прикриття безпорадності — не найвище наше політичне надбання.

Не менш нагальною є необхідність відійти від конформізму.

Перестати боятися не сподобатися владі.

Перестати освячувати все, що спускається згори. Почати демонструвати принципи. Наприклад, у ставленні до такої новачки, як створення чергової державної екологічної академії. Або щодо наруги над Академією правових наук. А то відозву підписали з цього приводу — і все, «с глаз долой — из сердца вон».

Мають домінувати не політичні та безкінечні організаційні інвективи, а провірні ідеї.

Наше завдання із завдань: пробудити і максимально включити в практичне життя креативну енергію людей.

Для цього потрібна серйозна розмова, потрібні, мабуть, струс і стрес.

А головне — потрібна нова економіка на основі науки. Треба відкинути курс на індустріалізм. Принаймні не освячувати такий курс. Цей етап уже закінчився. Криза на це владно вказує. А ми прагнемо повернути всі показники до рівня 1990 року, як колись зіставляли наші здобутки з 1913 роком.

Загальна українська вимога має вирізнятися ставкою на інтелектуальний продукт тих же якості і масштабів, що в Європі та Америці.

Не менш важливо примусити усвідомити очевидне: культура йде за політичною могутністю і економічними можливостями.

А відтак, дивитися і діяти цілісно.

Направити вектор державного руху на цивілізаційний, духовний розвиток. Це й буде засвоєний урок з нинішніх непростих реалій.

Зрозуміло, що без інтелекту, без НАНУ, в якій він значною мірою зосереджений, не буде адекватної відповіді України на сучасні виклики.

Вірю, що українські науковці скажуть своє слово.

Втім, іншого нам не дано.

## Інформатизація — основа інноваційного розвитку

У КОМІТЕТАХ ВЕРХОВНОЇ РАДИ

**Комітет з питань науки і освіти** провів спільне засідання з Консультативною радою з питань інформатизації. Вони обговорили стан підготовки до проведення парламентських слухань «Стратегія інноваційного розвитку України на 2010—2020 роки в умовах глобалізаційних викликів», які заплановані на 17 червня 2009 року.

Голова комітету Володимир Полохало наголосив, що «уряд України визначив інноваційний розвиток держави як пріоритетний». Він підкреслив, що «успіх полягатиме в створенні стратегії інноваційного розвитку, приведенні чинного зако-

нодавства до європейських норм та підтримці інноваторів».

Парламентарії зазначили, що сьогодні ми маємо надзвичайно розгалужену нормативно-правову базу національної інноваційної системи. Однак,

підкреслювалось, багато нормативних актів є непрацездатними або суперечать одне одному. Саме з метою усунення невідповідностей, отримання принципово нової схеми інноваційного розвитку країни, прийняття реальної програми дій та забезпечення її виконання планується провести парламентські слухання.

Під час засідання комітет також розглянув проект закону про внесення змін до Закону України «Про Національну програму інформатизації». Метою його ухвалення є «вдосконалення правового регулювання суспільних відносин у сфері

формування, виконання та коригування Національної програми інформатизації».

Наголошувалося, що ця програма затверджена Верховною Радою, на відміну від інших загальнодержавних проєктів має безстроковий характер. Водночас, підкреслили народні депутати, Закон України «Про Національну програму інформатизації», ухвалений 1998 року разом із Законом України «Про Концепцію Національної програми інформатизації», містить застарілі норми та потребує доопрацювання.

Комітет та Консультативна рада вирішили рекомендувати

уряду проаналізувати ефективність виконання Національної програми інформатизації, її організаційно-правового забезпечення, звернувши увагу на потребу в умовах економічної кризи розгорнути роботу з економіки бюджетних коштів та підготувати доопрацьований законопроект про внесення змін до відповідних законів.

Рахунковій палаті України рекомендовано провести аудит ефективності впровадження інформаційних технологій і державних реєстрів та баз даних, створених за рахунок коштів державного бюджету.



# Євро-2012: формування правового поля триває

## ПАРЛАМЕНТСЬКА ХРОНІКА

РАНКОВЕ ЗАСІДАННЯ 17 КВІТНЯ

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

Водночас Регламентний комітет повідомив, що відправив проект цієї постанови на доопрацювання, а внесений у четвер новий проект цього документа досі не розглянуто комітетом. Тож В. Литвин повідомив: досягнуто домовленості про те, що наступного пленарного тижня Верховна Рада розгляне постанову про утворення відповідної ТСК та ухвалить відповідне рішення. Друге питання, яке загрожувало блокуванням трибуни з боку фракції Партії регіонів, стосувалося приведення до присяги трьох членів Вищої ради юстиції. Як зазначив голова Регламентного комітету Олександр Єфремов, відповідно до закону приведення до присяги має відбутися протягом двох місяців після затвердження членів Вищої ради юстиції, тоді як на цей час минуло вже чотири місяці. Щоб зняти цю колізію, глава парламенту запропонував підготувати законопроект про зняття цього двомісячного терміну та проект постанови про внесення змін до Регламенту з цього самого питання. Враховуючи, що це питання чітко не прописано у законодавстві, народним депутатам було запропоновано визначитися з приводу приведення членів ВРЮ до присяги шляхом голосування. Однак «за» проголосувало лише 225 народних депутатів.

Після цього парламентарії перейшли до розгляду питань порядку денного та ухвалили постанову про проведення 3 червня парламентських слухань на тему «Про соціальне, медичне і пенсійне забезпе-



Юрій Литвин, Ігор Шаров, Сергій Гриневецький, Олег Зарубінський.

чення ветеранів війни та відзначення 65-річчя Перемоги у Великій Вітчизняній війні 1941—1945 років». Також ухвалено постанову про рекомендації парламентських слухань «Про організацію та проведення фінальної частини чемпіонату Європи 2012 року з футболу в Україні». Цими рекомендаціями, зокрема, пропонується внести зміни до деяких законодавчих актів стосовно відчуження земельних ділянок приватної власності для суспільних потреб та з мотивів суспільної необхідності, з питань оподаткування у період проведення в

Україні Євро-2012, зокрема, стосовно запровадження проміжної ставки ПДВ на готельні послуги та формування механізму сприяння будівництву та реконструкції готелів. Окрім того, Кабмін має внести на розгляд парламенту законопроекти про врегулювання питань захисту інтелектуальної власності УЄФА та його комерційних партнерів та про волонтерський рух. А під час внесення змін до держбюджету на 2009 рік передбачити перенесення фінансування заходів державної цільової програми для підготовки та проведення в Україні Євро-

2012 із стабілізаційного фонду до загального фонду держбюджету тощо.

Верховна Рада не змогла ухвалити постанову про рекомендації парламентських слухань «Сучасний стан та актуальні завдання з подолання наслідків Чорнобильської катастрофи», а також не змогла внести до порядку денного законопроект «Про оздоровлення та відпочинок дітей».

На початку засідання головуючий привітав з днем народження народних депутатів Олександра Кузьмука та Юрія Триндюка.

Сергій ЛАВРЕНЮК.

# Азартні ігри хочуть заборонити

Учора в прес-центрі Верховної Ради народні депутати Григорій Смітюх, Ельбрус Тедеев, Владислав Лук'янов, Павло Унгурян, представили законопроект «Про заборону грального бізнесу в Україні».

На думку учасників прес-конференції, заборона грального бізнесу як антисуспільного та аморального явища — вимога часу. На підтвердження цієї тези народний депутат Унгурян зазначив, що сьогодні близько 75 відсотків відвідувачів гральних закладів — це діти, підлітки та молодь загалом. Окрім того, до сфери азарт-

них ігор втягнуто до 20 відсотків дорослого населення, котре витрачає на них понад мільярд доларів на рік. До того ж легальний сектор грального бізнесу, за оцінками фахівців, становить близько 40 відсотків, а нелегальний — 60, що приносить власникам таких закладів колосальний прибуток. Натомість у суспільстві прогресує кількість психоневрологічних розладів, які з часом переростають у психоневрологічні хвороби. Отже, ініціатори законопроекту зазначають, що досить незначні бюджетні надходження від грального бізнесу ніколи не покриють видатків на лікування його жертв, що вже ніні входять до числа потенційних клієнтів пси-

хоневрологічних диспансерів. Учасники прес-конференції зазначали, що цей законопроект створює механізм для реалізації заборони грального бізнесу в Україні як антисуспільного та аморального явища. Водночас заборона не поширюватиметься на діяльність, пов'язану з організацією та проведенням лотерей, конкурсів та розіграшів, що не відносяться до публічних азартних ігор. Щоправда, після набрання чинності цим законом пропонується розробити законопроект про діяльність з організації та проведення публічних азартних ігор у відведених для цього гральних зонах.

Сергій КОВАЛЕНКО.

# Хто прагне наламати дров, той пропонує зносити пам'ятники

## САМОВРЯДУВАННЯ

Львів опинився в центрі скандалу, коли два тижні тому депутат Олег Панкевич робив свій запит стосовно демонтажу пам'ятника воїнам-визволителям у місті Стрий.

Події розгорталися з ефектом доміно. Спочатку відреагували російські засоби масової інформації, повідомивши, що у Львові вже прийнято рішення про демонтаж пам'ятника. Слідом, не перевірючи фактів, уже українські партії кинулися писати листи, збирати відозви, розбурхувати пристрасті.

За таких обставин львів'янам залишилося лише розіслати головам обласних рад та головам фракцій Верховної Ради оригінал рішення. У цьому тексті,

зокрема, зазначено: «Сприятливу комунальному підприємству Львівської обласної ради «Доля» у виявленні невідомих поховань та гідному перепохованні останків учасників Другої світової війни. Провести інвентаризацію архітектурно-будівельних об'єктів (пам'ятники,obelіски,стели,барельєфи тощо), які містять символи тоталітарного комуністичного режиму, та відповідно до чинного законодавства ініціювати демонтаж тих із них, котрі не належать до об'єктів куль-

турної спадщини та не охороняються законом».

«Проект, за який ми проголосували 10 квітня, спричинив гучне обговорення, — коментує події заступник голови Львівської облради Людмила Козак, — однак він був заснований на висновках, які зробила комісія. До того ж ми попрацювали з юридичним відділом, щоб усе відповідало чинному законодавству і було прийнятним для громади, не викликало збурення. Адже нам треба думати, який вигляд мають наші рішення на тлі держави та Європи, й виявляти при цьому більшу цивілізованість. Колись у Львові ми знімали пам'ятники Леніну, і для цього не потрібно було рішень облради. Якщо народ від-

чував потребу в цьому, він це робив. Хвиля пройшла. Напевно, кожна революція несе за собою такі протестні хвилі, на той час це було як Шевченкове «кайдани порвіте»... Сьогодні не можна виявляти жодної цикленості. Ми живемо в такій державі, де необхідно враховувати думки всіх людей і не варто боротися з мертвими. Заслін потрібно ставити тим, хто пропонує ідеї тоталітаризму. У цьому основний сенс демократії. До того ж ми не можемо вказувати районним і міським радам, що вони мають робити, — зніщувати чи ні ту чи іншу пам'ятку. А якщо дати команду: «Фас!», можна наламати багато дров...»

Ірина ЄГОРОВА.

## ОФІЦІЙНО

**Конкурс на здобуття премії Верховної Ради України «За внесок молоді у розвиток парламентаризму, місцевого самоврядування»**

З метою залучення молоді до процесів законотворення, подальшого розвитку парламентаризму та місцевого самоврядування, заохочення її кращих представників до досягнення значних результатів у вирішенні соціальних та правових питань суспільства Верховна Рада України оголошує конкурс на здобуття у 2009 році премії Верховної Ради України «За внесок молоді у розвиток парламентаризму, місцевого самоврядування».

Рішення про висунення кандидатів на здобуття премії приймають відповідні центральні органи виконавчої влади, Верховна Рада Автономної Республіки Крим, обласні, Київська та Севастопольська міські ради, всеукраїнські молодіжні громадські організації.

Документи на здобуття премії подаються за адресою: 01008, м. Київ-8, вул. Грушевського, 5, Верховна Рада України, Комітет з питань сім'ї, молодіжної політики, спорту та туризму, з приміткою «На здобуття премії».

**Термін подачі — до 20 травня 2009 року.**

Документи мають містити: подання, рішення відповідного органу, відомості про кандидата на здобуття премії, його досягнення або досягнення молодіжної громадської організації.

## ІНФОРМАЦІЯ про результати роботи Верховної Ради України на пленарних засіданнях 15—16 квітня 2009 року

Верховна Рада України на пленарному засіданні 15 квітня розглянула 17 питань порядку денного.

За результатами їх розгляду: — прийнято 4 закони та 3 постанови; — 5 законопроектів прийнято за основу; — 1 законопроект направлено на повторне перше читання; — 5 законопроектів відхилено.

Верховна Рада України на пленарних засіданнях 16 квітня розглянула дев'ять питань порядку денного.

За результатами їх розгляду: — прийнято два закони та 10 постанов; — один законопроект повернуто до комітету для доопрацювання на повторне друге читання; — два законопроекти відхилено.

За результатами розгляду пропозицій Президента України: — один закон відхилено (вето не подолано).

Прес-служба Верховної Ради України.

## Співчуття

Голова Верховної Ради України Володимир Литвин надіслав телеграму-співчуття Торага Жогорку Кенеша Киргизької Республіки Тагаєву Айтибаю Султановичу у зв'язку з трагедією в киргизькому селі Райкомол

«Народні депутати України сумують разом із Вами у зв'язку з загибеллю невинних людей від зсуву в селі Райкомол Аксинського району Джалал-Абадської області Киргизької Республіки», — зазначається в телеграмі.

Від імені Верховної Ради України і від себе особисто Володимир Литвин просить висловити найщиріші співчуття та слова підтримки рідним і близьким загиблих, а також побажання швидшого одужання постраждалим.

Інформаційне управління.





## З Воскресінням Христовим!

### До життя, освяченого Вірою!

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

Утверджуючи високі ідеали християнства — миру, добра, братолюбства, ми своїм існуванням правдиво втілюємо в життя Божий замисел про себе, первісно вкладений у кожную особистість. Безкорисливо допомагаючи ближнім, сумлінно дбаючи про рідну землю, беззавітно слугуючи своїй Вітчизні, ми поступатимемо в світлі вищих буттєвих законів, для вічного блага спрямовуватимемо свій моральний вибір. Життя, освячене вірою, відкриває якісно нові можливості оновленої душі й, водночас, своїм прикладом вселяє надію на добрі зміни і в людському суспільстві.

Вітчизняна історія, події новітніх часів і реалії сьогодення наочно переконують: будь-які починання, будь-які масштабні перетворення мають серйозні підстави на успіх лише за умови базування на міцних духовних підмурках.

Світлі Великодні дні покликані нагадати всім і кожному, що тільки в мирі, любові, єдності й злагоди можна подолати всі негаразди й труднощі, духовно оздоровити суспільство, досягти справжнього державного поступу. Вони спонукають і скеровують нас на добротворення, благословляють прославити Воскресіння Христове не тільки високими словами, але й, насамперед, конкретними й вагомими ділами.

Нехай же воскреслий Господь благословить Україну і всіх нас на мирне і щасливе майбутнє.

Христос Воскрес!

Голова Верховної Ради України  
Володимир ЛИТВИН.

### Просимо Божого благословення

Дорога українська громадо!

Шановні співвітчизники!

Від щирого серця вітаю вас зі Світлим Христовим Воскресінням.

Великдень — воістину особливий для нас день. Незгасиме світло Христової науки і віри понад тисячу років освітлює українському народові дорогу правди, добра і любові. Воно зміцнює нас духовно, збагачує інтелектуально, наповнює наші серця гордістю за відроджену вільну й незалежну українську державу.

У цей день просимо Божого благословення для всіх нас і звертаємо один до одного найкращі побажання щастя, добра і впевненості у здоланні будь-яких випробувань.

З великою шаною бажаю вам, дорогі співвітчизники, радості, злагоди і достатку. Нехай Господь Бог допомагає нам усім.

Веселих вам Великодніх свят.

Христос Воскрес! Воістину Воскрес!

Президент України  
Віктор ЮЩЕНКО.

### Нехай оселиться добро...

Широ вітаю вас зі світлим і радісним святом Пасхи — Воскресіння Христового!

Нехай Господнє благословення зійде на вас миром і благодаттю, додасть міцного здоров'я, життєвих сил і оптимізму, енергії та наснаги на великі справи в ім'я нашої славної Батьківщини!

### Визначаючи переможця, журналісти добряче попоїли

За доброю традицією напередодні святкування Воскресіння Христового на базі ДП «Полтавастандартметрологія» відбувся щорічний конкурс-дегустація кращої святкової випічки «Полтавський Великдень».

Участь у ньому взяли вісім хлібопекарських підприємств області. Змагання відбувалися у двох номінаціях: на краще оформлення паски та смакові якості. Не обійшлося і без нововведень. Цікавинкою цьогогорічного конкурсу стало журналістське журі, представникам якого було запропоновано обрати кращу паску на власний смак і, так би мовити, перевірити, чи збіжиться їхня думка з висновками фахівців. Варто зазначити, що всі вироби, які були представлені на конкурсідегустації, пройшли перевірку в Науково-дослідному виробничому центрі харчової продукції ДП «Полтавастандартметрологія» за мікробіологічними, фізико-хімічними та показниками безпеки. Крім смакових якостей та зовнішнього вигляду пасок, враховувалася також і середня ціна на цей виріб.

Лариса КОБА.

Полтавська область.

Фото автора.



Наталія Трофименко,  
начальник виробничо-технологічної  
лабораторії ВАТ Полтавський  
хлібозавод «Південний».



Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.

В кулуарах Верховної Ради відкрилася великодня виставка-ярмарок.

Світле Христове Воскресіння — це, в першу чергу, єдність усіх постулатів та догм християнства, які прищеплені кожній людині, котра глибоко вірує в добро і справедливість.

Переконаний, що саме добро та справедливість будуть і надалі згуртовувати всіх нас у спільній справі — будівництві кращої долі на шляху миру та порозуміння.

Нехай Боже благословення буде запорукою миру на нашій землі, духовного піднесення України, здійснення найзаповітніших мрій й сподівань!

Хай разом із цим великим святом, духмяними пасками й різнобарвними сонячними писанками завітують до кожної української оселі й назавжди оселяться в ній віра, надія та любов.

Христос Воскрес!

Сергій МІЩЕНКО,  
голова Комітету Верховної Ради України  
з питань правової політики.

### Зі Святом Надії!

Сердечно вітаю вас із Великим Святом Надії, що його подарував нам воскреслий Ісус Христос!

Це чудове свято відновлення життя, свято наближення вічності, яке ми переживаємо в ці прекрасні весняні дні, наповнює наші серця вірою, любов'ю і вдячністю.

Наповнює вірою у світле майбутнє, любов'ю до милих нам людей і вдячністю до Всевишнього, який створив цю чудову природу, що так гарно розцвітає цієї весни.

Весняна радість завжди є невіддільною від напруженої праці на землі, коли кожен день рік годує. Бог дав селянам великий обов'язок і особливий привілей — вставати разом із сонцем, радіючи кожному дню, кожному пробудженню, щоденному торжеству світла над темрявою.

І тому я широко бажаю вам, мої дорогі, щоб добрим колосом проросло кожне зернятко, нині посіяне вами, щоб щедро пінилося молоко у ваших дійницях, щоб кожна брунька розкрилася і дала смачний плід, щоб кожен куш картоплі був урожайний, щоб живність збагатилася щедрим приплодом, а сало наростало так, як треба, і щоб бджоли раділи розмаєві квітів, наповнюючи стільники медом та сповнюючи достатком ваші комори і спокоєм ваші серця.

Разом із вами переживаю ці особливі дні в напруженій праці, докладаючи всіх зусиль для вирішення багатьох складних проблем у цей непростий і суперечливий кризовий період.

Хай Всемогутній Бог благословить вас на всі добрі справи і вділить вам здоров'я, успіхів та благополуччя.

Христос Воскрес!

Народний депутат України  
Віталій КОРЖ,  
фракція БЮТ.

### Синельниківська паска потрапила до Книги рекордів країни

Вона важить 450 кілограмів, заввишки майже два метри і в обхваті два метри. На її виготовлення використали 170 кг борошна, 75 кг цукру, 25 кг родзинок, 20 кг маргарину, 8,5 кг дріжджів, 1,7 кг солі, 60 л молока, 750 яєць, півкіла ванілі, 2 кг декоративної посипки.

Виготовляли великодню красуню сім пекарів міста Синельникового на виробничих потужностях компанії, якій належить бренд «Хуторок». Паску доставили у Свято-Миколаївський собор міста, і на Великдень нею частуватимуть синельниківців.

Тетяна КОЛЯДИНСЬКА.

Дніпропетровська область.

### Ярмаркували і договори укладали

Протягом трьох днів перед Великоднем у виставковому центрі Торгово-промислової палати у Вінниці тривав продуктовий ярмарок «Купуй вінницьке!».

Майже всі виробники продовольчих товарів регіону пропонували покупцям свої вироби за ціною, нижчою, ніж у магазинах і навіть на ринках. «Особливість нинішнього передсвяткового ярмарку в тому, — каже заступник голови облдержадміністрації Валерій Коровій, — що ми організували під час його проведення своєрідне побачення між виробниками продукції і представниками великих супермаркетів. Тут же, на

ярмарку, вони укладали угоди на реалізацію продукції».

Сьогодні і потім ще два рази, напередодні травневих свят, у місті над Південним Бугом відбудуться ще три весняні ярмарки просто неба. На проспекті Юності вінничанам пропонуватимуть свою продукцію сільськогосподарські підприємства всіх двадцяти семи районів області. «Головна вимога до продавців — продукція має бути високої якості, а її вартість — нижчою, ніж у торговельній мережі й на ринках», — повідомили в обласному управлінні сільського господарства, яке є одним з організаторів передсвяткової торгівлі.

Віктор СКРИПНИК.

Вінницька область.



# Дзвони Василя Бабали

## ОСОБИСТОСТІ

У Великодні свята у багатьох селах не лише Тернопільщини, а й інших областей України скликатимуть мирян на відправу, а дітей на гаївки — дзвони, яким друге життя подарував підприємець із старовинного містечка Бучача Василь Бабала. На рахунку кооперативу «Іскра», який він очолює, більше сорока відреставрованих дзвонів. Жодної копійки за свою працю реставратори-самоуки не взяли. Це їхня принципова позиція.

### «Іскра» поверне до життя хоч якого «мовчуна»

Про дзвони Василь Васильович може говорити довго й натхненно. Ще б пак! Це ціла наука, яку він осягає останнім часом. Є дзвони поминальні, повсякденні, благовісні... Вони відганяли холеру й інші напасті, очищали людський організм. А ось призначення дзвону з села Великі Кузьківці Лановецького району — розганяти хмари. Його відлили 1928 року у Гданську, вага 750 кілограмів — найважчий з тих, що потрапляли до рук «іскрівців». А найдавніший привезли з села Куропатники Бережанського району, на ньому дата: «Відлито 1610 року». Один із дзвонів двічі побував у металобрухті, однак в «Іскрі» повернули його до життя. Чимало дзвонів ще з часів війни пролежали у землі, де їх ховали від німців. Відкопували, а вони... мовчали. І лише у вправних руках майстрів знову заговорили, забамкали. Один із дзвонів, коли його вивозили німці, потрапив під бомбардування. Чудо, але 1947 року він, зранений, знову повернувся до рідного храму. Добрий шмат було відбито, дзвін онімів, але його все-таки реанімували. Як у людини, у кожного дзвона своя доля. Кооператив виконував замовлення іванофранківців, волинян, дніпропетровців... При мені навідався у кабінет директора церковний староста з села Міжгір'я Монастирського району Михайло Рушак. Просив відновити дзвін. «Везіть, — відповів Василь Васильович. — Будемо лікувати». Фахівці знають, що це не так просто. Зрештою, в Україні більше ніде не звують дзвони.

З чого все почалося? Мешканці села Рукомиш звернулися до нього з проханням допомогти відновити старовинні гравюри «Хресної дороги». Він виділив кошти, ікони відреставрували, але де їх встановити? Так народився задум збудувати капличку. Василь Васильович взявся втілювати його. Коли капличку освячували, місцевий священик сказав: «Тут є давній дзвін. Куди я його не возив — не дзвонить. Може, подивитесь?». Глянув Василь Васильович, а там напис: «Подарок старости крайового графа Миколи Потоцького церкві Святого Онуфрія. 1757 рік». Унікальна річ, боязко до неї братися. І все-таки привезли «мовчуна» у цех, почали біля нього чаклувати — нічого не виходить. Поїхав пан Василь до Інституту Патона. А там кажуть: «Ви опишіть усі технології, які застосовували, і дайте нам. Розглянемо». Зрозумівши, що то справа довга, в «Іскрі» знову заходилися біля дзвона. Зварювали, а він тріскав, знову варили — і знову тріскав... Три місяці промучилися, та такі придумали свою технологію... Відтоді й «захворів» директор дзвонами, а з ним і всі «іскрівці». У колективі народилася традиція: коли дзвін відновлять, кожен підходить до нього і вдаряє, ніби благословляючи на довгу службу людям. А собі залишають записані на відео звук (він у кожного дзвона свій) та зображення, а також фото. «Нам до рук потрапляють переважно дзвони так званої французької школи, — каже Василь Васильович. — А є ще російська, східна школи. Дзвони відрізняються за формою, звуком».



Василь Бабала біля відреставрованого дзвона.

### Меценатом стаєш тоді, коли зрозумієш: гроші — ще не все

Дзвони — не єдине захоплення мецената Василя Бабали. Він зберіг і відновив роботи геніального скульптора Іоганна Георга Пінзеля. Коли у старовинному Рукомиському храмі виявили кам'яну скульптуру Святого Онуфрія (його іменем названо храм), одразу знайшлися охочі приборати шедевр до рук. Навіть копію замовили, щоб тихцем підставити. Коли про це дізнався Василь Васильович, забив на сполох: звернувся до місцевої влади, обласної прокуратури. Тепер шедевр Пінзеля під охороною. А ще він відновив фігуру Святого Яна Непомука, який з 1751 року був символом і оберегом Бучача. Величну скульптуру, подаровану Пінзелем місту, знищили 1940 року. Залишився лише п'єдестал. Разом з талановитим скульптором Романом Вільгушинським їздили в архіви, шукали світлина, малюнки, щоб не упустити якихось деталей. І Ян Непомук знову піднявся над містом, оберігаючи його.

Коштом Бабали відновлено ще одну роботу Пінзеля — постать Богоматері. Василь Васильович розповів мені пригоду, що сталася з ним. Коли разом з дружиною вони їхали подивитися на фігуру (перш ніж висікати з каменю, скульптор запропонував подивитися її у глині), його джип потрапив в аварію і перевернувся. Дружина зламала руку, а він не отримав і подряпини. «Можливо, це було для нас випробування, — розмірковує. — Чи не відмовимося від своїх задумів?» Якраз був час міжконфесійних протистоянь, тому вирішили робити скульптуру, так би мовити, позаконфесійною.

У кожного своя дорога до Бога і хто знає, чия рівніша? Головне — вірити. Меценатом, — вважає Василь Бабала, — не станеш, не народишся. Це стан душі, коли людина доросла до розуміння, що гроші — ще не все.

У районі не будується жодна церква без його спонсорської допомоги. А ще має задум відновити у Рукомиші духовний центр. Адже місця тут дуже мальовничі, намолені монахами, які втікали від Батия з древнього Києва. Збереглися залишки унікального печерного храму, а останніх монахів вивезли звідси невідомо куди вже за радянських часів.

Жодний прохач не вийшов з кабінету Бабали, щоб той йому не допоміг. «Якщо просить хтось на операцію, то як відмовити? — каже він. — Хоча я не можу підмінити державу». Якось до нього звернулася паралізована Марія Клим. У хаті порожньо, тільки ікони на стіні. Купив телевізор, радіотелефон, встановив конвектор, двічі на рік возить жінку на реабілітацію у водолікарню. Подарував їй електричний інвалідний візок, найняв людину, щоб допомагала спускатися з поверху. Пані Марія тепер щонеділі їздить до церкви, молиться за свого благодійника. Доньки Василя Васильовича Леся й Оля вже мають власні сім'ї, невеликий бізнес, та головне — такі само співчутливі до людей, як батьки. Коли мати хлопчика, якому треба було терміново прооперувати пухлину мозку, звернулася по допомогу до дочок Бабали, їхні родини склалися на операцію, дитину врятували.

### Приручити його ніхто не може

Якщо ви думаєте, що Василь Бабала — магнат, то помиляєтесь. У його кооперативі, заснованому ще 1990 року, працює лише 28 чоловік. Через які терни за цей час пройшов (і зберігся!) кооператив «Іскра», можна тільки здогадуватися. Взагалі, ливарною справою у Бучачі займалися ще з 1878 року, коли за часів Австрії прокладали залізничну колію, і щоб не їздити за комплектувальними, італійські інженери спроектували ливарний завод на місці. Він діяв за Австрії, Польщі, Радянського Союзу, але став непотрібним незалежній Україні, хоча тут виготовляли 10 тисяч тонн литва на рік. Усі спроби Василя Бабали, тоді начальника цеху, зберегти для міста підприємство натрапляли на перешкоди. Змушений був створити свій кооператив. Ливарний давно не працює, а він дає людям роботу у цілком пристойну зарплату. Виготовляють пічне литво. Коли у Югославії йшла війна, тамтешнє населення рятувалося бучацькими плитами. І нині попит на їхню продукцію великий, особливо у східних областях.

До речі, кооператив «Іскра» посідав призові місця у національному бізнес-рейтингу, визнавався кращим роботодавцем області, нагороджений медаллю «Лідер галузі», грамотою Торгово-промислової палати України та багатьма іншими відзнаками. А його керівник за благодійні проекти відзначений орденом Миколи Чудотворця.

Місцева влада хоч і пишається «Іскрою», але приручити її керівника не може. Він ні перед ким не гнеться, та ще каже не дуже приємні для деяких ура-патріотичних вух речі. Як можна звинувачувати «східняків» у непатріотичності, якщо бюджет Бучацького району на 93 відсотки дотаційний? Буде навпаки, каже Василь Васильович, тоді повчайте інших. У нього, наприклад, чудові стосунки з донецькими фірмами. Може взяти хоч і вагон коксу без передплати — йому вірять. Мабуть, не всім до вподоби, що Бабала, очоливши комісію районної ради, взявся інвентаризувати кар'єри, які дехто зробив для себе дохідним місцем. Підприємцям поставили жорстку умову: хочете працювати — реєструйтеся.

До жодної партії Василь Бабала, котрий днями відзначив ювілей, не належить, а щоб включити його до своїх списків, місцеві політики мало не конкурс влаштовують. Знають, що Бабала вивезе. І хоч Василь Васильович не з тих, хто дасть на собі їздити, але, на жаль, система у нас така, що чесні, відповідальні люди у тіні, а світиться політична мішура. Може, тому не вилазимо з криз?

Любов ЛЕВИЦЬКА.

Тернопільська область.

Фото автора.

# Дякові вишиванки варті музею

## СВІТ ЗАХОПЛЕНЬ

У Бабченській школі Богородчанського району, що на Прикарпатті, ведуть книгу цікавих особистостей села. Серед них є й ім'я ось цього молодого хлопця (на знімку). Звуть його Петро Катрич, він — дяк у місцевій церкві.

В селі розповідають, що релігійні почуття і глибоку набожність йому змалку прищепила бабуса, яка щонеділі та в свята завжди вела за руку до церкви свого внука. Дорослих уже тоді дивувало, що малий вистоював довгі служби Божі не поворухнувшись, уважно вслухаючись у кожне слово. Отож нікого не здивувало, що після закінчення школи Петро обрав спеціальність «релігієзнавство» і вступив на філософський факультет Прикарпатського національного університету імені В. Стефаника. Поки що навчається на заочному відділенні, дякує. Акуратний, вихований, чемний, не по лі-

тах статечний, з почуттям власної гідності та твердим характером, він живе своїм внутрішнім життям і вирізняється серед місцевої молоді.

Однак не за свою професію Петро потрапив до списку місцевих знаменитостей, а завдяки своєму неабиякому таланту вишивальника. В селі багато хто займається цим видом народного мистецтва, але такого рівня вишиванки, як у хлопця, рідко в кого знайдеш. Фахівці кажуть, що вони варті стати окрасою будь-якого музею. Однак наразі їх можна побачити тільки в Петра. Хлопець живе сам у хаті бабусі, яку успадкував після її смерті. Ніхто не заважає йому робити своє житло таким, яким хоче. Отож у коридорі він влаштував щось на зразок музею старожитностей, де основу колекції склали бабусині речі: старовинні горшки, тарелі, господарський реманент тощо. А центральну кімнату присвятив вишивкам. Вони цвітуть усіма кольорами на скатерках, подушках, серветках, сорочках. Орнаменти вишивок вражають не лише своєю красою, а й надзвичайно філігранним виконанням — жодного вузлика не знайдеш навіть зі зворотного бо-

ку, ніби візерунок з'явився сам по собі. Та Петро зізнається, що ця досконалість — результат впертої праці. А орнаменти запозичує з давніх вишиванок. Вишукує їх по селу в старих людей і переносить на полотно, додаючи щось своє.

Петро захоплюється не лише вишиванням. Гердани з бісеру — ще одна його пристрасть. І тут хлопець теж віддає шану автентичі — давні орнаменти знаходять нове життя в його роботах. Обласний краєзнавчий музей не раз пропонував купити його гердани, та Петро їх, як і вишивки, не продає. Хоча не відмовляється показувати на різних виставках.

— Що б я не робив, у всьому прагну довершеності, досконалості, — зізнається хлопець. — А взірцем для мене є виросли наших прабабусь. Якщо знаходжу давні прикраси, які вже частково розсіпалися чи пошкоджені, то беру їх орнамент за основу, бо не хочу, щоб вони пішли в небыття.

Кожен із виробів Петра Катрича — маленький шедевр. Дивишся на них — не дивишся. Наразі в нього вже назбиралася ціла колекція вишитих подушок, сорочок, серветок, герданів. Петро радо показує їх



Фото автора.

гостям. Ось і заради нас одягнув вишивані власноруч речі. Правда ж, гарні?

Дарина НАЗАРЧУК.

Івано-Франківська область.

На знімку: Петро Катрич демонструє свої вишивки.



Майбутнє НАТО і Європи — з Україною. В цьому переконаний колишній президент Польщі **Александр КВАСНЕВСЬКИЙ**, який взяв участь у презентації документального фільму «Україна в НАТО. Міфи і реальність» (*прес-служба Фонду демократичних ініціатив*)



Проти керівництва Національного заповідника Хортиця порушено кримінальну справу (*Укрінформ*)

З делікатністю  
слона  
в посудній лавці  
Генпрокуратура просить  
дозволу на ексгумацію останків  
В'ячеслава Чорновола

Як відомо, у справі загибелі лідера Народного руху намітився новий поворот — ГПУ має намір провести додаткову експертизу ушкоджень його тіла, звичайно, якщо одержить на це дозвіл рідних.

Така надзвичайна слідча дія, пояснюють на Різницькій, не-обхідна для з'ясування окремих ран на черепі В'ячеслава Максимовича: вони начебто не пов'язані з результатами аварії, а з'явилися від удару кастетом. Заступник Генпрокурора Микола Голомша стверджує: у слідства виникла підозра, що не з усіма тілесними ушкодженнями, які було описано, судмедексперти розібралися в повному обсязі. Тому й назріла необхідність в ексгумації: «Але доки ми не поспілкуємося зі всіма родичами, не доведемо їм важливість цього слідчого заходу, я не хочу брати відповідальність на себе і казати, що ми це робитимемо».

Утім, Тарас Чорновіл заперечує надмірну «делікатність» Генпрокуратури у ставленні до рідних загиблого. Під час зустрічі з Миколою Голомшею він назвав кілька умов, за яких дасть згоду на проведення слідчих дій. Перша з них — обов'язково дослідити історію сумнівного, на його погляд, документа, в якому «вигуль-нули» сліди кастета. Можливо, це просто фальшивка. Друга умова: якщо ці ушкодження справді є, то слідство обов'язково має перевірити, чи не з'явилися вони за якихось інших обставин. Адже, уточнює Тарас, коли його батька намагалися дістати з підім'ятого авто, КамАЗ піднімали за допомогою крана. У такій ситуації все могло статися й без холодної зброї. Співрозмовники вирішили, що перевірку таких — досі не досліджуваних — фактів неодмінно буде проведено, а до переконливого обґрунтування вдові В'ячеслава Чорновола важливості нових слідчих дій ГПУ публічно не порушуватиме цього питання.

Однак уже наступного дня Генпрокурор Олександр Медведько, відкинувши всякі «моральні запобіжники», виступив з гучною заявою про проведення ексгумації. Алена Пашко, зрозуміло, відреагувала на неї адекватно: згоди не даватиме. А саме від дружини батька, визнає син В'ячеслава Чорновола, залежить вирішення питання: вона має більше права на ухвалення рішення. Він змушений був ще раз пояснити керівництву ГПУ, що так неокоривно не можна чинити, коли йдеться про складні й тонкі речі, але там і вдруге не зрозуміли його аргументів і не підготували для Атени Пашко жодних матеріалів. І лише після повторного «анонсу» слідчих планів, каже Тарас Чорновіл, хтось начебто поїхав до неї, аби поцікавитися рішенням.

«Це абсолютна аморальність високих чиновників. Звернення через пресу в такій ситуації неприпустиме, — обурюється Чорновіл-молодший. У такий спосіб хтось дуже хоче поховати цю справу...» Однак наголошує: якщо Алена Пашко все ж погодиться на ексгумацію, він також поставить свій підпис.

Людмила КОХАНЕЦЬ.

Паркові зони та околиці Києва  
завалені побутовим сміттям

Щороку з приміських лісів столиці вивозять понад 300 тонн сміття. Таку цифру наводять у «Київзеленбуді». Однак екологи переконують: це крапля в морі порівняно з тим, що викидається. Адже сьогодні паркові зони та околиці столиці просто вкриті побутовими відходами. Кореспондент «Голосу України» переконався в цьому, побувавши в угіддях природно-заповідної зони вздовж Старобориспільського шосе Бориспільської траси.

Сьогодні ця зелена зона — улюблене місце відпочинку киян. Адже уся її велика територія (близько 3000 га) — суцільний ліс, куди зазвичай жителі довколишніх населених пунктів люблять виїжджати на відпочинок. Однак тільки деякі з них прибирають за собою, решта місце відпочинку перетворили на звалище. Безлисті дерева та кущі сьогодні не прикривають купи сміття, викинутого недбалими господарями вздовж дороги. Тут валяється що завгодно: від пластикових пляшок і старих шин до усілякого будівельного мотлоху. Причому, що ближче до столиці, то брудніший ліс. Через кожні 50—100 м край дороги є штучні узбіччя, або «кишені». Раніше люди зупинялися біля них, щоб відпочити, нині — щоб викинути сміття.

Лісники, які працюють у Дарницькому лісництві, не встигають прибирати сміття. Мовляв, у них своєї роботи вистачає.

— Ми справді в цій ситуації нічого не можемо вдіяти. Спочатку блокували в'їзд до лісу, щоб люди не заїжджали машинами і не викидали сміття. Однак це не допомогло. Вони почали його просто кидати вздовж дороги, — розповідає лісник Микола. — Роблять вони це зазвичай вночі або рано вранці. Заїжджають вантажівки, як з боку Києва, так і з боку Борисполя.

За словами начальника Державного управ-



Фото з архіву Укрінформу.

ління охорони навколишнього природного середовища в Київській області Олександра Чабанова, про ситуацію вздовж Старобориспільського шосе знають. Однак вирішити її досить складно. Адже розміри штрафів, передбачені Кодексом про адміністративні правопорушення від 51 до 136 гривень за забруднення лісової зони відходами і сміттям, значно менші, аніж плата за вивіз сміття на передбачені для цього звалища. Крім того, працівники лісових господарств не в змозі їх відстежувати через відсутність відповідних повноважень.

На думку О. Чабанова, сьогодні в першу чергу необхідно спільними зусиллями з обласної адміністрації, прокуратурою і МВС примусити

відповідати порушників, виходячи із законодавчої ініціативи підвищення відповідних штрафів і проведення спільних з працівниками лісгоспів рейдів.

На жаль, забруднення зелених зон в столиці не поодинокі. У call-центрі служби допомоги міського голови киянам кореспондентові «Голосу України» повідомили, що лише протягом березня до них надійшло 22 скарги від мешканців столиці про такі забруднення. Найбільше звернень — з Святошинського району, причому стосуються вони не лісу, а скверів міста. На другому місці — Дарниця, де ситуація критична зі стихійним сміттєзвалищем біля озера Вирлиця.

Олександр ПЕКНИЙ.

На ліквідацію наслідків повені —  
менш як половина від запланованих коштів

Проблема ліквідації наслідків минулорічної повені залишається для Прикарпаття актуальною. Та й не відновивши протипаводкових об'єктів, не можна гарантувати, що невдовзі ситуація не повториться. Тим часом, за словами голови Івано-Франківської ОДА Миколи Палійчука, загалом з понад

мільярда гривень, затверджених генеральним планом Кабміну, на ліквідацію наслідків стихії регіон отримав лише 476 мільйонів.

— Щоб не зупиняти проведення робіт на дорогах, мостах, берегоукріпленнях, дамбах, ми свідомо залізли у борги, — повідомив голова ОДА. — Адже нещодавно уже довелося рятувати те, що частково було відновлено у Косівському і Верховинському районах, де через дощі й танення снігу значно піднялася вода у гірських річках.

Микола Палійчук наголосив, що нинішнього року в регіон ще не надійшло з державного бюджету жод-

ної копійки на подолання наслідків стихії. Водночас він зазначив, що є запевнення керівництва держави про виділення з другого траншу кредиту МВФ коштів на погашення боргів і продовження відновлювальних робіт. Він переконаний, що роботи продовжуватимуться, але шкода втраченого часу. А небезпека в тому, вважає Микола Палійчук, що під час сильних дощів нова повінь може знищити вже виконану роботу, і всі кошти, вкладені минулого року, підуть за водою.

Дарина НАЗАРЧУК.  
Івано-Франківська область.

ФОТОФАКТ

Співробітник Національного архітектурно-історичного заповідника «Чернігів стародавній» Сергій Черняков і банкір, спонсор реставраційних робіт Олена Шульга на виставці «Відроджені святині», де можна побачити відновлені ікони XVIII—XIX ст..

Фото Сергія ПАВЛЕНКА.



Перевізники вимагають повернути автостанції державі

Луганські підприємці, які здійснюють перевезення пасажирів, наполягають на поверненні цілісного майнового комплексу автовокзалів, автостанцій області в комунальну власність. Крім того, перевізників не влаштовує відсутність у державі єдиної методики з визначення вартості послуг автостанцій. На Луганщині, приміром, вона одна з найвищих у країні. Зокрема, на Лисичанській АС-2 автостанційний збір становить 15 відсотків вартості квитка. Перевізники підкреслили, що в складних економічних умовах ефективне ведення бізнесу стало неможливе. Крім інших, виникають проблеми у системі відносин з автостанціями, коли неможливо одержати зароблені гроші за надані послуги.

Алла АНТИПОВА.  
Луганська область.

Смерть на спортмайданчику

У селі Матусів Шполянського району сталася трагедія. На пришкольньому спортивному майданчику загинув 13-річний школяр. Після закінчення уроків Богдан не пішов додому, а залишився з однолітками гратися. Коли хлопець почав гойдатися на переносних футбольних воротах, металеві штанги впали і смертельно травмували дитину. Зараз правоохоронці ведуть слідство, яке встановить, хто має відповідати за смерть підлітка.

Лідія ТИТАРЕНКО.  
Черкаська область.



## Міський голова Алушти хабарів не брав

Кримінальну справу проти алуштинського міського голови Володимира Щербини не порушуватимуть. Таке рішення виніс апеляційний суд Києва. Днями чиновник, раніше звинувачуваний у хабарництві, має намір приступити до виконання своїх обов'язків. Щоправда, повідомив міський голова, рішення ще може бути оскаржено прокуратурою в суді вищої інстанції.

Нагадаємо, що торік у червні правоохоронці затримали Воло-

димира Щербину і його заступника Вадима Попова за підозрою у прийнятті незаконних рішень з метою особистого збагачення і неодноразовому отриманні хабарів. «У моїй справі, — зазначив Володимир Щербина, — доказова база правоохоронців була побудована на умовиводах й баченнях працівників УБОЗу, було чисте бажання прив'язати мене до хабара».

Віктор ХОМЕНКО.

Крим.

## Українці, котрі потрапили в ДТП у Румунії, повертаються додому

В Україну повернулася основна частина пасажирів автобуса, що з делегацією відділу культури Броварської міськради потрапив у четвер у Румунії в аварію. Нагадаємо, потерпілі їхали в Македонію для участі у фестивалі.

У результаті ДТП травми дістали 21 особа, у тому числі 10 дітей. **Як повідомляє прес-служба МЗС України**, станом на вчора в лікарні залишалися троє дорослих громадян України. Справа перебуває на контролі у Посольстві України в Румунії, Генконсульстві України в Сучаві та у Департаменті консульської служби МЗС України.

## Сиріт зігриває «Артек»

З початку року у Міжнародному дитячому центрі «Артек» побувало 110 прикарпатських дітей із соціально незахищених категорій. Серед них — сироти, діти, позбавлені батьківського піклування, інваліди, з багатодітних та малозабезпечених сімей. Ще 30 дітей цієї само категорії пройшли оздоровлення в Українському дитячому центрі «Молода гвардія». Наразі 20 малюків відпочивають в тематичній оздоровчій зміні «Штурмани книжкових просторів» в «Артеку», а 10 — у зміні «Немає кращої землі, ніж та, що зветься рідним краєм» у «Молодій гвардії». Вони беруть участь у різноманітних творчих програмах, пізнавальних іграх-мандрівках, тематичних дискусіях, ділових іграх, тренінгах.

Вл. інф.

## Наших співвітчизників, які втратили документи через землетрус, з Італії не депортуватимуть

Міграційні служби Італії не депортуватимуть громадян України, які проживали на території постраждалого від землетрусу регіону і внаслідок трагедії втратили відповідні документи.

Така домовленість досягнута в ході переговорів радника з консульських питань Руслана Семенченка й радника посольства Василя Швеця з керівником міграційної служби міста Аквіла, **повідомляє прес-служба МЗС України**.

Під час переговорів було остаточно підтверджено, що станом на 16 квітня серед загиб-

лих є дві громадянки України. За інформацією італійської сторони, списки потерпілих від землетрусу осіб зараз готуються й будуть оприлюднені найближчим часом.

Співробітники посольства відвідали два наметові містечка Д'Арні й Сант Ілія, де тепер проживають громадяни України. Також учора українські дипломати в лікарні міста Терамо провідали потерпілу Ульяну Брик. І зустрілися із пресфектом і мером Пескари й нашими співвітчизниками, які проживають у готелях міста.

## Вшанували видатного вченого



Напередодні Дня пам'яток історії та культури, який відзначається сьогодні, в Житомирі відкрили меморіальну дошку академіку Павлу Тутковському, одному із співзасновників Української академії наук.

Видатного вченого, дослідника Землі пов'язує з містом і навчання в гімназії, яку закінчив зі срібною медаллю, і тривала робота на посаді директора народних шкіл губернії. Цікаві сторінки його наукової біографії стосуються діяльності Товариства дослідників Волині, де він був віце-президентом, тобто фактичним керівником (формально президентом вважався губернатор). Саме під час роботи в Житомирі Павло Аполлонович став першим українським доктором географії, захистивши дисертацію в Московському університеті.

А з'явилася дошка на будинку, де жив учений, завдяки директору краєзнавчого видавництва «Волинь» заслуженому журналісту України Георгію Мокрицькому **(на знімку)**, який, до речі, був і спонсором її встановлення.

Олексій КАВУН.

Житомирська область.

Фото автора.

### ФОТОФАКТ

У Тернополі в парку «Топільче» посадили «Алею вільного слова».

Фото Олега СНИГОВСЬКОГО (Укрінформ).



## На Дніпропетровщині 62 родини військовиків відсвяткували новосілля

Учора міністр транспорту та зв'язку Йосип Вінський вручив у Дніпропетровську та Новомосковську ключі від квартир 62 родинам військовослужбовців Держспецтрансслужби.

Зокрема, у Дніпропетровську введено в експлуатацію 44-квартирний житловий будинок, на який було перебудовано триповерхову солдатську казарму. 12 однокімнатних, 26 двокімнатних, 6 трикімнатних квартир розподілили між військовими частинами Т0120, Т0310, Т0610 26-го об'єднаного загону. Дві службові квартири дісталися військовослужбовцям кафедри військової підготовки Дніпропетровського національного університету залізничного транспорту.

На прес-конференції міністр відзначив, що ціна 1 кв. м реконструйованого будинку в Дніпропетровську становить 1200 грн. (новобудови у Новомосковську — 2000 грн.), що набагато менше, ніж це житло будували б комерційним способом (у Дніпропетровську ціна 1 кв. м на житлових масивах нині сягає 4,5 тис. грн.). Йосип Вінський також повідомив, що згідно з програмою, прийнятою на п'ять років, міністерство ставить за мету перевести Держспецтрансслужбу на кон-

трактні умови і всіх забезпечити житлом. Нині у черзі 750 осіб, безквартирних — 358, решта — чекають на поліпшення житлових умов. А за 1 рік 4 місяці вже здали в експлуатацію 170 квартир.

Варто зазначити, що 26-та окрема Кенігсберзька ордена Олександра Невського залізнична бригада (а з 2004 року — 26-й об'єднаний Кенігсберзький орден Олександра Невського загін Держспецтрансслужби) була сформована 26 червня 1941 року, пройшла всю війну, а після її закінчення відбудовувала колії. У 1957 році у зв'язку зі значним розширенням транспортних комунікацій Криворізького залізничного басейну була передислокована у Дніпропетровськ, де брала участь у житловому будівництві, спорудженні трамвайних колій і метро, реконструювала мости і залізничні, будувала швидкісну автомобільну дорогу, охороняла особливо небезпечні залізничні переїзди.

Згідно з указом Президента України, з 2003 року залізничні війська Збройних Сил України були передані у підпорядкування Міністерству транспорту та зв'язку.

Тетяна КОЛЯДИНСЬКА.

Дніпропетровськ.

## Мрії Оксани Горещької здійснюються завдяки благодійникам з Червоного Хреста

Через програму телеканала «1+1» «Танцюю для тебе» не тільки українці, а й увесь світ довідався про мрію талановитої дівчинки з Івано-Франківська, юної піаністки Оксани Горещької **(на знімку)**, мати власний музичний інструмент. Бажання дівчинки допомогли втілити працівники Червоного Хреста з німецького міста Дахау.

Оксанчина історія схвилювала працівників обласної організації товариства Червоного Хреста. «Ми давно шукали, кому подарувати презентований німцями орган, щоб інструмент максимально ефективно використовувався, — розповідає Ярослав Джигіта, заступник голови обласної організації Червоного Хреста. — Дізнавшись, що в Івано-Франківську є надзвичайно талановита дівчинка, одноголосно прийняли рішення подарувати орган їй».

Німці — народ педантичний. Подарунки просто так не роздають. Вони навідалися до обдарованої франківчанки, щоб послушали її гри на органі. «Ми хочемо побажати маленькій піаністці, щоб вона розвивала свої здібності, щоб знайшлися спонсори, які надалі підтримували б талант цієї дитини», — сказала Катаріна Ернст, представниця Червоного Хреста Дахау. Восьмирічна Оксана Горещька нав-



чається в Івано-Франківському музичному училищі імені Дениса Січинського в класі відомого педагога Ольги Назаренко. Минулого року з допомогою свого наставника дівчинка підготувала і виконала повний «Дитячий альбом» Петра Чайковського. Сьогодні вона працює над іншими проєктами, і подарунок від німецького Червоного Хреста допоможе в їхньому здійсненні.

Дарина НАЗАРЧУК.

Івано-Франківськ.

Фото автора.

### СВІТ КОРОТКО

► **МВФ**

### Рецесія буде довгою та складною

Нинішня економічна рецесія в світі обіцяє виявитися «незвичайно довгою та складною», побоюється Міжнародний валютний фонд (МВФ). Це пов'язано з тим, що нинішній економічний спад виникає з фінансової кризи, йдеться в новій доповіді МВФ, присвяченій ситуації в світовій економіці. Витяги з доповіді днями опублікувала прес-служба МВФ. Проаналізувавши цикли ділової активності в провідних економіках з 1960 р., МВФ стверджує, що нинішня рецесія «нетипова», оскільки виявилася в синхронному спаді економічної активності по всьому світу, який був викликаний фінансовою кризою. Комбінація цих чинників означає, що вихід з рецесії буде тривалим та важким. Дані МВФ свідчать, що типова рецесія триває близько року, проте спади, подібні нинішньому, виявляються в середньому в півтора разу тривалішими.

► **ТРИНІДАД І ТОБАГО**

### Кубинська ложка дьогтю в американській бочці з медом

Учора в південнокарибській державі Республіка Тринідад і Тобаго відкрився п'ятий саміт Америк. У його роботі беруть участь глави держав і урядів 34 країн Західної півкулі, окрім Куби, передає РІА «Новости». Головними темами зустрічі у верхах стали: світова економічна криза, міграційні питання, боротьба з незаконним оборотом наркотиків, глобальна зміна клімату. Пікантності саміту додає той факт, що проєкт підсумкової декларації лідерів 34 країн Західної півкулі так і не узгоджено. Причиною тому стала вимога Венесуели, Нікарагуа, Болівії включити до порядку денного кубинське питання. Йдеться про зняття економічної блокади з Куби з боку США і відновлення її членства в Організації американських держав. Рішення про виключення Куби з ОАД було прийнято в січні 1962 року.





Міністр охорони здоров'я **Василь КНЯЗЕВИЧ** та Митрополит Київський і всієї України Володимир підписали Угоду про співпрацю, серед іншого документ передбачає заснування заохочувальної відзнаки «Ордена Святого Цілителя Пантелеймона» (*прес-служба КМУ*)

Лісівники Волині взяли участь у всеукраїнській екологічній програмі «Відновимо природу разом» (*Укрінформ*)

# «Київ» попутав

## ГРОШІ

Голова правління АКБ «Хрещатик» Дмитро Гриджук повідомив на брифінгу для журналістів, що поява інформачії про клопотання його фінустанови стосовно рекапіталізації не відповідає дійсності. Коротко кажучи, підстав немає.

Власне, той, хто стежить за діяльністю цього комбанку, цілком розділяє висновок банкіра. Нє далі як 27 березня на загальних зборах акціонери АКБ «Хрещатик» одностайно прийняли рішення про подальшу капіталізацію активів на 77,76 мільйона гривень. Йдеться про намір за рахунок реінвестиції дивідендів довести капітал банку майже до 618 мільйонів гривень. (Відтоді номінальна вартість однієї акції становить 1144 гривні, а не 1000 гривень). Зростання капіталу засвідчило стабільність і надійність АКБ «Хрещатик», здатність його менеджменту ефективно протистояти фінансовій кризі. Так само показники діяльності АКБ «Хрещатик» віддзеркалюють дотримання усіх нормативів Нацбанку й міжнародних стандартів. Скажімо, частка негативних

кредитів у цій фінустанові не перевищує одного відсотка від загального обсягу, а якість цінних паперів підтверджують високі оцінки аудиторів та рейтингових агентств. Можна зрозуміти здивування і обурення працівників банку, коли серед низки фінустанов, які збираються рекапіталізувати з допомогою держави, а, отже, які потребують введення тимчасової адміністрації, в. о. міністра фінансів Ігор Уманський назвав АКБ «Хрещатик».

Голова правління Дмитро Гриджук нагадав, що банк працює у стабільному режимі. І пошкодував при цьому, що держслужбовці високого рангу не несуть матеріальної відповідальності за недостовірну інформацію стосовно ситуації на валютному ринку і в корпоративному секторі.

— Результат стрес-аналізу діагностики банківських установ, — підкреслив Дмитро Гриджук, — засвідчив, що норматив адекватності капіталу АКБ «Хрещатик» вищий за мінімальні нормативні вимоги Нацбанку, тож ліквідність цілком задовільна. То в чому річ?

Дещо прояснив сам в. о. міністра фінансів Ігор Уманський, спростувавши самого себе в коментарі інформгентству «Рейтер». З'ясовується, у списку на рекапіталізацію стоїть банк «Київ», назву якого частенько плутають з «Хрещатиком».

Сергій ВЛАД.

# «Грати на флейті і грати музику — це дві різні речі»

Грати на інструменті зможе кожний, а грати музику — це мистецтво, яке під силу не кожному. Так вважає всесвітньо відомий флейтист із Індії — Харі Прасад Чаурасія, концерт якого під назвою «Велич подиху» відбувся напередодні в Київській національній філармонії за сприяння індійського посольства. Концерт проходив у рамках його турне, а також на честь традиційного свята — індійського нового року.

— Для мене гра — це молитва. І я відчуваю, що між мною і слухачами є ще хтось, і він мене благословляє, — розповів невтомний Харі Прасад напередодні свого виступу журналістам. До речі, з тих пір, як юний Чаурасія поринув у вир музики, минуло багато часу. Його вважають одним із найкращих флейтистів світу, а виступити з ним на одній сцені вважають за честь найвідоміші музиканти. Хоч у дитинстві, за його словами, педагоги довго не брали Чаурасія на навчання. Але юнакові таки вдалося переконати їх. Загалом у цій країні існує система гуру-хінді, коли ти своїми даними і талантом маєш переконати вчителя, і тоді учня беруть під цілковиту опіку, фактично в родину, й навчають безкоштовно. З Чаурасія так і сталося. Щоправда, на вмовляння пішли три роки. Нині маестро сам має цілу плеяду учнів із багатьох кра-

їн світу. Зокрема, на концерт до України з ним прибув француз Джон Кристоф, брав участь і українець Олексій Кабанов. Тож маестро сподівається, що знайде ще не одного послідовника у нас. Відбирає учнів за музичним слухом, почуттям ритму. А ще, каже, людина має бути вільною, тоді сповна віддаватиметься музиці. Розповів маестро і про саму індійську систему здобуття музичної освіти. Після навчання учень не отримує жодного сертифікату, своєрідним документом є лише майстерність. Сам він не грає заздалегідь написану музику. Щоразу це — імпровізація. Але хто послухав її, залишав філармонію під великим враженням. Здавалося, у його руках бансури (бамбукова флейта) водночас і шепотіла, і тремтіла всіма звуками, і сягала найвищих тональних вершин...

Марина КРИВДА.

# У фіналі Україна і Німеччина!

## СПОРТ



ля) — «Вердер» (Німеччина). 3:3 (1:3).

«Олімпік» (Франція, Марсель) — «Шахтар» (Україна, Донецьк). 1:2. Голи: Фернандіно, 30, Бен-Арфа, 43, Адріано, 90+3.

«Олімпік»: Манданда, Чивеллі, Тайво (Зенден, 46), Гілтон, Шейру, Ньянг, Кабаре, Конне, Кана, Бен-Арфа, Вальбуена (Самасса, 66). Тренер — Ерік Геретс.

«Шахтар»: П'ятов, Гюбшман, Дуляй (Гай, 45+2), Кучер, Фернандіно (Левандовський, 74), Жадсон, Ілсінью (Вілліан, 56), Адріано, Рац, Чигринський, Срн. Тренер — Мірча Луческу.

Попереджено: Кана, 21, Адріано, 54, Шейру, 69, Вілліана, 70, Ньянга, 85.

Арбітр — Мануель Мегуто Гонсалес (Іспанія).

Марсель. «Велодром». 48 268 глядачів. 12 градусів.

І вдома, і в гостях чемпіон України заслужено перемігав «Марсель». Хоча двох «сухих» м'ячів у домашньому поєдинку вистачило «гірникам» для підсумкової перемоги, вони виявили похвальний максималізм і добили конкурента на його території. Хоча в Марселі український клуб, котрий, як правило, більше атакує, продемонстрував уміння вправно оборонятися. Зрештою, така тактика виявилася ефективною, переможною.

Перша серйозна атака донецьких футболістів завершилася успіхом. Дотепно зіграв Фернандіно, котрий переіграв Кабаре і воротаря марсельців. Але на перерву суперники пішли за рівного рахунку. Бен-Арфа, скориставшись фланговою передачею, з другої спроби переправив м'яч у ворота. У

цьому епізоді непереконливіми були дії наших оборонців, і П'ятова «розстріляли» зблизка. Хоча після першого тайму важко було уявити, яким робом французи зможуть відіграти три м'ячі. І їм не вдалося це зробити хоча б раз. Натомість, як можна вразити ворота, продемонстрував «Шахтар» уже в компенсований час.

— Гадаю, що саме ми заслужили місце в півфіналі, — сказав Мірча Луческу. — Хоча «Олімпік» удома міг досягти вдалішого для себе результату. Тепер щонайменше три українських клуби ні в чому не поступаються французьким. Дербі з «Динамо» буде таким гарячим, яким був би двобій «Олімпіка» з ПСЖ. Тим більше, що протягом найближчого місяця ми зустрінемося з киянами чотири рази.

«Динамо» (Україна, Київ) — ПСЖ (Франція, Париж). 3:0. Голи: Бангура, 4, Ландро, 16 (автогол), Вукоевич, 61.

«Динамо»: Богущ, Бетао, Саблич, Юссуф (Несмачний, 82), Ель Каддурі, Єременко, Вукоевич, Нінкович (Гіоане, 83), Алієв, Мілевський, Бангура (Корреа, 69). Тренер — Юрій Сьомін.

ПСЖ: Ландро, Сеара, Камара, Траоре (Бурійон, 10), Арман, Шантом, Макелеле, Клеман (Ротен, 47), Луїндула, Сасеньон, Оаро (Жюлі, 68). Тренер — Поль Ле Гуен.

Арбітр — Франк де Блекере (Бельгія).

Київ. Стадіон імені Валерія Лобановського. 17 000 глядачів. 15 градусів.

«Динамо» зіграло упевнено і з великим бажанням. Важливо, що господарі з результативною атакою не заборилися, і з другою також. Блискуче зіграв Бангура, котрий довів, що йому справедливо довірили місце в «основі». Отримавши передачу від Мілевського, Ісмаель на замаху обіграв Траоре і ефектно пробив у лівий нижній кут. А з другим м'ячем синьо-білим допоміг воротар суперника.



Навіть поступаючись двома м'ячами, гості мали шанс виправити ситуацію. Якби вони забили двічі, рахунок 2:2 став би для них переможним. Однак кияни були категорично проти такого розвитку подій і зняли питання про перемогу після того, як Вукоевич чудово зіграв на добивання після гарматного пострілу Алієва здалеку зі штрафного. 3:0 — справедливий підсумок!

— Була жорстка, завзята гра, — прокоментував Поль Ле Гуен. — Знову ми не використовували моменти. Чогось не вистачило, десь не поталанило. Після двох швидких пропущених нами м'ячів усе складалося дуже важко. Якби рахунок після першого тайму був хоча б 1:2...

— Однак із німецьким «Вольфсбургом» ви відігралися?

— То зовсім інша історія. «Динамо» (Київ) — суперник

набагато сильніший. Те, що сьогодні було написано на табло після закінчення матчу, дуже красномовно. Ми намагалися, але ви все бачили. Одне слово, я визнаю перевагу «Динамо» над нами.

Юрій Сьомін, котрого на післяматчевій прес-конференції зустріли оплесками, одразу подякував уболівальникам. Вони цього разу заповнили чашу стадіону по вінця, гаряче й несамовито підтримували дина-

## Лише результати

**Хокей.** Торунь (Польща). Чемпіонат світу. Перший дивізіон. Група В. 16 квітня. Велика Британія — Нідерланди. 3:2. Італія — Польща. 4:2. Україна — Румунія. 7:0 (2:0, 3:0, 2:0). Шайби: Тимченко, 3, Гніденко, 6, Цируль, 32, Міхнов, 37, Климентьєв, 40, Шафаренко, 47, Харченко, 56. Після чотирьох турів очковий доробок учасників був такий: Італія — 12 очок, Україна — 11, Польща — 7, Велика Британія — 6, Нідерланди, Румунія — по 0.

**Баскетбол.** Чемпіонат країни. Суперліга. Чоловіки. Плей-оф. Чвертьфінал. Перші матчі. 16 квітня. «Азовмаш» — «Сумихім-пром» 87:58 (20:16, 26:18, 14:10, 27:14). «Київ» — «Пульсар». 81:68 (17:20, 16:13, 23:19, 25:16).





15 квітня.  
Голова  
Верховної  
Ради України  
Володимир  
Литвин  
виступає  
під час  
Загальних  
зборів  
Національної  
академії  
наук  
України.



16 квітня.  
Євпаторія.  
Розпочався  
демонтаж  
п'ятиповерхо-  
вого будинку,  
зруйнованого  
внаслідок  
вибуху  
24 грудня  
2008 р.



14 квітня. Дніпропетровськ. Розпочався весняний призов до війська.



13 квітня.  
Народні  
депутати  
Олег  
Ляшко,  
Валерій  
Писаренко,  
Володимир  
Пилипенко,  
Олег  
Зарубін-  
ський, Сергій  
Ківалов  
під час  
погоджувальної  
ради  
лідерів  
депутатських  
фракцій  
і комітетів.



10 квітня.  
Одеса. Святкування  
65-ї річниці визволення  
міста від фашистських  
загарбників.



12 квітня.  
Святкування Вербної  
неділі.



11 квітня.  
Миколаїв.  
Чемпіонат України зі  
судномодельного  
спорту у класі  
настільних  
моделей «С».



Своєчасне виконання програм підвищення безпеки та модернізації АЕС неможливе без коригування тарифу та спрощення тендерних процедур, заявив президент НАЕК «Енергоатом» Юрій Недашковський (прес-служба КМУ)



«Укрзалізниця» у першому кварталі одержала лише 22% компенсації за перевезення пільговиків (Укрінформ)

# Газотранспортна система — зона українських інтересів

**«Газ, що видобувається в Росії й обігріває півсвіту, завжди був зброєю, до того ж небезпечною»**

В. Панюшкін, М. Зигар.  
«Газпром — нова зброя Росії».

Упродовж усіх років нашої незалежності Росія використовувала газ як чинник впливу на українську економіку та політику. Такі дії Кремля стали можливими внаслідок критично високої енергетичної залежності України від Росії, адже від північно-східного сусіда ми отримуємо 73 відсотки газу, 80 відсотків нафти, увесь обсяг постачання та утилізації ядерного палива, російські нафтові компанії контролюють понад 85 відсотків нафтопереробки України та близько 80 відсотків внутрішнього ринку паливно-мастильних матеріалів... Для врівноваження російського впливу наша держава має лише один важіль — газотранспортну систему, яка забезпечує 78 відсотків транзиту російського газу до країн Європи і Туреччини. Отож зрозуміло, чому Росія прагне приборати до своїх рук і цей, останній, бастион нашої енергетичної оборони. Саме цим пояснюється вкрай нервова реакція російського керівництва на спільну заяву України і ЄС стосовно модернізації української газотранзитної системи. Про підсумки цієї конференції та про те, як Україні вийти з енергетичної кризи, наша розмова зі знайомим фахівцем у нафтогазовій галузі, радником Президента Іваном ДІЯКОМ:

— Керівництво Росії не приховує свого роздратування результатами цієї конференції, бо це руйнує його плани із заволодіння українською газотранспортною системою. Адже у спільній заяві України і ЄС чітко задеклароване стратегічне значення української ГТС як невід'ємної складової загальноєвропейської енергетичної інфраструктури, або, іншими словами, цим ЄС показує, що не вважає Україну та її ГТС зоною виняткових російських інтересів. Проте **найбільше у цій ситуації Кремль драматизує розширення її потужності на 60 мільярдів кубометрів газу на рік. Драматизує насамперед тому, що це ставить під сумнів доцільність спорудження Північного та Південного потоків, оскільки в модернізацію української ГТС потрібно вкласти близько 5—6 мільярдів доларів, а в нові, аналогічної потужності, газопроводи — десятки мільярдів.** Окрім того, план модернізації передбачає будівництво сучасних газовимірювальних станцій, які контролюватимуть обсяги та якість газу, бо зараз такий контроль здійснюється на 9 станціях, що розміщені на території Росії та на двох білоруських. Ще один напрям модернізації — заміна застарілих газоперекачувальних агрегатів на нові, що дасть можливість щороку заощаджувати близько 1 мільярда кубометрів газу. Тобто, якби Росія розглядала газ як товар, а не зброю, то вона мала б також бути задоволеною планами модернізації ГТС, оскільки це зробить надійнішим транзит до Європи. Але такий розвиток подій і не влаштує Росію, яка уже зосередилася в своїх руках повністю або частково газогони Болгарії, Сербії, Словаччини, Молдови і Білорусі. Окрім того, «Газпром» поступово прибирає до рук і європейські труби та підземні сховища газу, а тут на шляху до реалізації задуманого, мов кістка у горлі, стоїть Україна зі своєю найбільшою у Європі ГТС.

— Чи не означає це, що дві великі газові кризи, спровоковані Росією 1 січня 2006 та 2009 року, стали серйозним попередженням не лише Україні, а й усім європейським країнам, і вони нарешті намагаються виробити з цього питання консолідовану позицію?

— Для України ці дві газові кризи стали остаточним підтвердженням того, що наш північно-східний сусід заляда досягнення своєї мети може зайти дуже далеко. Це саме, здається, починають усвідомлювати і європейці. Адже якщо у 2006 році скорочення надходження газу в Україну на третину (до 120 міль-



йонів кубометрів на добу) тривало протягом двох діб, то вже у 2009 році Росія спробувала кардинально «розв'язати» українську проблему — по суті її дії межували зі справжньою «газовою війною» проти України. Згадаймо, що спочатку мало місце поступове скорочення надходження газу до української ГТС, але з 7 години 45 хвилин 7 січня і до 20 січня 2009 року газ взагалі до України не подавався. Внаслідок цих дій замерзали клієнти «Газпрому», до яких надходження газу було припинено повністю (Молдова, Румунія, Чехія, Словаччина, Болгарія, Сербія, Хорватія), а частково (Німеччина, Польща, Італія). Таким чином у газовий конфлікт безпосередньо було втягнуто майже всю Європу. Цим російське керівництво чітко показало, що задля досягнення своїх цілей воно не збирається рахуватися з європейськими країнами, хоч якими б друзями Росії вони не були (згадаємо хоча б Сербію!). А водночас «Газпром» та Кремль саме Україну звинувачували в припиненні транзиту газу, натякаючи при цьому на поганий технічний стан нашої ГТС та на нібито її неспроможність прокачувати газ.

— Це вже традиційне звинувачення з боку Росії, мета якого — переконати європейців у необхідності фінансування газопроводів в обхід України.

— Так, але цього разу Кремль не просто робив заяви, а й спробував спровокувати техногенну катастрофу нашої ГТС. Цього не сталося лише завдяки вмільм діям фахівців «Укртрансгазу». Зауважу, що Росія внаслідок певного тиску на нашу делегацію таки досягла своєї комерційної вигоди, і, підписавши контракт на поставку газу до України і транзит російського газу до Європи, 20 січня 2009 року відновила поставки. До речі, **коли сьогодні представники «Газпрому», критикуючи спільну заяву України і ЄС, заявляють, що без його участі модернізація української ГТС неможлива, оскільки вона «повністю синхронізована з роботою єдиної системи газопостачання Росії», то хотілося б запитати: де було розуміння цієї «синхронізованості», коли «Газпром» в односторонньому порядку припинив подачу газу до України?** Саме тому маємо бути готові до того, що Кремль всіляко протидіятиме реалізації брюссельських домовленостей між Україною і ЄС.

— Але в такому разі можна припустити, що газові угоди з Росією — лише тимчасове перемир'я, яке аж ніяк не убезпечує нас від майбутніх, можливо, ще підступніших, дій з боку газового монополіста.

— Цей урок нарешті має нас навчити, що коли хочемо утрима-

ти свою незалежність треба не на словах, а на ділі гарантувати енергетичну безпеку держави. Бо й справді, після двох газових війн, перемир'я в яких досягнуто лише шляхом українських поступок, сподіватися на довгостроковий мир недалекоглядно. До того ж політична нестабільність в Україні, фінансова криза у світі та швидке нагромадження економічних проблем у самій Росії можуть підштовхнути Кремль до нових газових війн. Ось і нещодавно у відповідь на заклик голови Єврокомісії Баррозу вирішувати суперечки з транзитними країнами так, щоб європейські країни не залишалися без газу, президент Росії Медведєв вкотре звинуватив у всіх проблемах України: «Ми вважаємо, що фінальну юридичну відповідальність за проблему, що сталася, несе українська сторона. На ній і повинні бути локалізовані можливі збитки. Ми розберемося з нашими українськими партнерами».

— Як уміє «розбиратися» Росія, ми вже бачили, але ж, принаймні, міжнародна моніторингова група підтвердила, що саме «Газпром» в односторонньому порядку припинив подачу газу. Проте російське керівництво й далі продовжує оббріхувати Україну?

— На жаль, позиція російського керівництва уже не дивує, та разом з тим викликають здивування і деякі заяви європейців, котрі, знаючи правду про перебіг подій, продовжують поряд з Росією звинувачувати й Україну. І це при тому, що Україна не має перед європейськими споживачами жодних зобов'язань стосовно постачання газу. На мою думку, такі заяви можуть означати, що, з одного боку, на них вплинули масована дезінформація Кремля та позиції європейських лобістів на кішталт члена ради директорів «Газпрому», екс-канцлера Німеччини Шредера, а з іншого — Європа, побоюючись конфліктувати з Росією, почала грати за московськими правилами та була готова пожертвувати Україною заради себе. Прикро, але має місце типова для європейських країн політика «залоблювання» агресора, яка вже призвела до двох світових війн.

— Отже, з урахуванням високої ймовірності нового газового конфлікту з Росією, сьогодні вкрай важливо докласти максимум зусиль для вирішення основних проблем енергетичної безпеки держави. Та складається враження, що замість реальних енергоощадних кроків маємо самі розмови. А тим часом в Україні енерговитрати на одиницю продукції як були, так і залишаються на рівні, що у 2,6 рази вищий, ніж у Європі.

— Чинник енергозбереження для нас є одним із визначальних, адже відповідно до енергетичної стратегії України, у 2030 році за рахунок енергозбереження енергоємність ВВП має зменшитися удвічі. Ми вже згадували, що тільки за рахунок модернізації компресорних станцій можна зменшити витрати природного газу, який іде на забезпечення роботи газотранспортної системи, на 1 мільярд кубометрів на рік. Тож треба розробити нову програму енергозбереження на період до 2030 року та ухвалити низку законопроектів, які стимулювали б впровадження енергоощадних технологій. Наприклад, доцільно звільнити від оподаткування частину прибутку, отриманого за рахунок впровадження енергоефективних та енергоощадних технологій. Вважаю, що тільки за рахунок енергозбереження можна домогтися зменшення споживання газу в державі з нинішніх 66,4 млрд. кубометрів до 49 мільярдів.

— І таким чином, враховуючи можливість з нарощування власного видобутку газу, можна було б сподіватися на вирішення основних завдань у царині енергобезпеки.

— Енергетична стратегія України до 2030 року передбачає, що

вже у 2010 році вітчизняний видобуток газу мав би зрости із нинішніх 20 мільярдів кубометрів до 23,2 мільярда і далі до 25-ти — у 2020-му та до 28-ми — у 2030 році. Найголовніше, що ресурсна база дає можливість виконати ці завдання, тож влада мала б всіляко сприяти «Нафтогазу України» у їх виконанні. Бо загалом за газовидобувними підприємствами НАК закріплено близько 600 мільярдів кубометрів реальних запасів природного газу, та для сталого розвитку нафтогазової галузі цього недостатньо, бо для сталого розвитку приріст ресурсної бази вуглеводнів повинен у двічі-тричі перевищувати обсяги їх вилучення. Тому маємо зосередити увагу на розвідці і видобутку вуглеводневої сировини в українському секторі Чорного і Азовського морів, адже освоєння цієї акваторії становить лише 4 відсотки. А прогнозовані ресурси українського шельфу в газовому еквіваленті становлять 1,53 трильйона кубометрів (1,5 мільярда тонн у нафтовому еквіваленті), що становить близько 30 відсотків усіх вуглеводневих ресурсів України. Та, враховуючи, що «Нафтогаз» не має необхідних потужностей і технологій для роботи на глибинах понад 80 метрів, де зосереджено більше половини цих ресурсів, треба залучати іноземних інвесторів. Водночас не можна забувати про пошук і розробку нових родовищ на суходолі, причому у цьому напрямі «Нафтогаз» повинен щорічно вводити в пошукову буріння в середньому 30 нових перспективних площ. Це вимагає проведення щороку тисяч європейських робіт на 40—45 нових площ за відповідним отриманням такої ж кількості спеціальних дозволів на геологічне вивчення.

— Проте саме з отриманням цих дозволів у «Нафтогазу» дуже часто й виникають проблеми.

— Може здатися дивним, але **протягом 2005—2008 років підприємствам, що знаходяться в корпоративному управлінні НАК «Нафтогаз України», не видано жодного спеціального дозволу на нові ділянки надр, а також не на всі ділянки продовжено термін дії раніше виданих спеціальних дозволів! Натомість понад 40 спеціальних дозволів на користування надрами надано приватним структурам, які взагалі не мають технічних можливостей здійснювати розвідку та буріння надр.** Якщо така «політика» триватиме надалі, то на збільшення вітчизняного газовидобутку сподіватися не доводиться. Здавалося б, які ще рішення потрібні? Адже ніхто не скасовував Указ Президента від 27 грудня 2005 року №1863 «Про рішення РНБОУ від 9 січня 2005 року «Про стан енергетичної безпеки України та основні засади державної політики у сфері її забезпечення», за яким передбачалося передати нафтогазорозвивувальні підрозділи НАК «Надра України» в підпорядкування НАК «Нафтогаз України» та переоформити відповідні дозволи на користування надрами. Але цей указ не виконується, хоча завдяки йому практично без додаткових витрат протягом 2—3 років щорічний видобуток газу можна збільшити на 5 мільярдів кубометрів та на 250 тисяч тонн нафти з конденсатом. Чи ось інший приклад — через відсутність належного фінансування досі не введено у промислово експлуатацію відкриті два роки тому Суботінське родовище на морському шельфі, прогнозні геологічні запаси якого перевищують 20 мільйонів тонн нафти й 15 мільярдів кубометрів газу. Аналогічно є ситуація з Одеським і Безіменним родовищами, де запаси газу оцінюються в 30 мільярдів кубометрів та які можуть щороку давати до 1 мільярда кубометрів газу. Тож повторю ще раз: за умови реалізації шельфозаказів та деяких інших заходів до 2030

року ми спроможні задовольнити попит на газ за рахунок власного видобутку не менше як на 40 відсотків проти сьогоднішніх 27.

— До речі, фінансовий стан «Нафтогазу» значною мірою залежить від цінової політики на газ власного видобутку.

— Звичайно, залежить, оскільки цей газ реалізується для потреб населення за цінами, які підлягають державному регулюванню. Для прикладу, у I кварталі 2009 року ДК «Укргазвидобування» має реалізовувати газ для населення за ціною 235,20 гривні за 1000 кубометрів (з ПДВ). Неважко побачити, що така цінова політика призведе до значного дефіциту коштів у видобувника, що не дозволить провести у повному обсязі роботи з експлуатаційного та розвідувального буріння, облаштування родовищ, не буде закуплено матеріали, обладнання та спецтехніку для інтенсифікації видобутку. За попередніми прогнозами, у 2009 році видобуток газу може скоротитися на 1 мільярд кубометрів, а це означатиме, що за додатковий імпорту такого обсягу газу треба буде заплатити 360 мільйонів доларів. Може статися, що через недофінансування власного видобутку, до 2012 року він не тільки не зросте, а навпаки — скоротиться до 12 мільярдів кубометрів на рік. Тож ціна газу власного видобутку має бути економічно обґрунтованою. До того ж ще однією причиною втрати «Нафтогазом» обігових коштів і чистих прибутків є діяльність посередницьких структур.

— Але протягом останніх років на всіх рівнях ми тільки й чули про необхідність позбутися посередників, зокрема «Росукренерго»?

— «Росукренерго» справді відсторонено від поставок російського газу в Україну. Але є «Газпромзбут Україна» — 100-відсоткове дочірнє підприємство «Газпрому», котре з'явилося на українському газовому ринку в 2008 році. Тільки минулого року це підприємство продало промисловим споживачам України 3,235 мільярда кубометрів газу та заробило на цьому 68 мільйонів гривень «комісійних». Тим часом у підписаному 19 січня 2009 року контракті (ст. 9 п. 9.7) зафіксовано, що 25 відсотків газу для промислових споживачів України постачатиме саме ця компанія. Як наслідок, «Нафтогаз» разом із втратою ринку промислових споживачів втратить значні прибутки, що спрямовувалися на фінансування виробничих програм. Дайте, нарешті, остаточно позбудемося всіх посередників.

— І, насамкінець, враховуючи досвід цьогорічної «газової війни» та не виключаючи можливості її повторення, маємо «готувати сани влітку». Якою, на вашу думку, має бути тактика та стратегія цієї підготовки?

— Оскільки стратегічне питання забезпечення України альтернативними джерелами постачання імпортованого природного газу залишається невирішеним, то маємо задіяти тактику створення довгострокових резервів нафти і газу. А події січня 2006 та 2009 років засвідчили, що саме наявність запасів природного газу в підземних сховищах дала змогу Україні зменшити негативні наслідки від дій Росії. Проте за нинішнього фінансового стану «Нафтогаз» не спроможний за рахунок власних ресурсів накопичити такі запаси, тож під час внесення змін до держбюджету 2009 року потрібно передбачити кошти для створення державного стратегічного резерву в обсязі щонайменше 11 мільярдів кубометрів газу. Цим ми убезпечимо себе від можливого шантажу та погроз, а в разі чергового закрування вентилів, зможемо уникнути колапсу.

Вів розмову Сергій ЛАВРЕНЮК.



# Справа честі — відповідальність. Перед людьми і власною гідністю

Нещодавно Президент провів виїзну нараду з питань державної підтримки будівельної галузі та реалізації програми спорудження доступного житла. Відбувалася вона в інтер'єрі новобудов «Київміськбуду» — на житловому масиві столичного мікрорайону «Осокорки Північні».

## Головний генератор ідей

Віктор Ющенко запевнив: держава підставить плече будівельникам. Конкретний механізм цієї підтримки окреслено, зокрема, в указі «Про деякі заходи зі сприяння добудови житлових об'єктів». У ньому йдеться про допомогу забудовникам, які не мають ресурсів для завершення майже готового — рівнем більш ніж на 70 відсотків — житла. У Києві до такого списку потрапило 65 новобудов-«напівфабрикатів». Національному банку рекомендовано викупити цінні папери Державної іпотечної установи: це дасть можливість залучити від НБУ понад мільярд гривень під державні гарантії. З одержаних коштів нададуть кредити на завершення будівництва об'єктів — згідно з указом, прозоро визначених Кабміном. Один мільярд — це лише початок, уточнив Президент: ціна проекту становить більш як сім мільярдів гривень.

Глава держави також звернув увагу на необхідність радикально переглянути принципи надання службового житла високопоставленим чиновникам: аморально, сказав він, віддавати їм безплатно розкішні апартаменти, коли 1,2 мільйона малозабезпечених українців стоять у квартирній черзі. Вартість доступного житла, крім того, повинна бути співмірною з доходами людей. Тут велику роль можуть відіграти органи місцевого самоврядування — від них залежить здешевлення затрат забудовників. Є чудовий полтавський досвід: під соціальні житлові об'єкти там безплатно відводять землю (саме в Полтаві на будинку, збудованому «Київміськбудом», Президент В. Ющенко підписав свій указ про доступне житло). Це знімає той величезний ціновий тягар, який гне донизу будівельні компанії і підносить до неймовірних висот вартість квартир, особливо в Києві.

Ефективна підтримка будівельників, наголосив Президент, — це не тільки стимул для окремої сфери, а й для всієї української економіки. Тому дуже важливо, щоб зусилля Державної іпотечної установи, Національного банку, міністерств фінансів, економіки, регіонального будівництва і надалі були спрямовані на проведення такої політики. Віктор Ющенко вдячний усім, хто зрозумів проблему і взяв участь у розробці заходів з реанімації галузі. Особливо — консультантові-діагносту, який точно визначив найбільш чіткі точки хворого організму і запропонував схему його лікування. Це — холдингова компанія «Київміськбуд», яка, за визначенням Віктора Андрійовича, стала головним генератором ідей у цьому напрямі.

І тут немає нічого дивного. «Київміськбуд», у послужному списку якого майже вісім повонених Києвом за кількістю спорудженого ним житла і об'єктів соціальної сфери, здатен продукувати ідеї і втілювати їх у життя. Своє лідерство він довів — і доводить — досвідом і постійною боеготовністю до засвоєння передових технологій. Саме тому йому й доручають будмайданчики в зоні «вогню».



## Реконструкція престижу держави

Як відомо, 28 листопада минулого року НСК «Олімпійський» та холдингова компанія підписали угоду про проведення будівельно-монтажних робіт з реконструкції стадіону до Євро-2012. Коментуючи цю подію, міністр з питань сім'ї, молоді та спорту Юрій Павленко тоді запевнив, що вибір генпідрядника був не випадковий: ця місія дісталася холдингу у результаті консультацій, проведених урядом з керівниками найбільших будівельних компаній України. «Впевнений, що потужності «Київміськбуду» гарантують оновлення суперсучасного стадіону у визначені терміни, — наголосив він. — Це не лише питання підтримки будівельної галузі в часи світової економічної кризи. Це, насамперед, питання престижу держави...»

Життя довело, що впевненість міністра мала під собою не крихкий пісок, а міцний фундамент. Той, хто повірив у надійність обраного генпідрядника, не помилився: «Київміськбуд» з незмінною якістю і точно за графіком веде доручений йому широкий фронт робіт. Інакше й бути не могло.

Тільки флагман вітчизняної будівельної індустрії, який має в активі більш ніж 50-річний досвід професійної діяльності і зберіг найуніверсальніші структури, галузеві комбінати — від проектних установ, транспортних підприємств, виробників будматеріалів до підземних і висотних підрозділів, здатен досягнути, здавалося б, неосяжне: на місці старого стадіону звести найкращу в Європі багатфункціональну спортивну арену. Довкола криза — не перешкода для цього високого задуму: «Голос України» вже розповідав, що на її жорсткі виклики «Київміськбуд» відповідає стабільністю і неодмінним виконанням усіх своїх зобов'язань. Як стверджує президент холдингу Петро Шилук, «Справа нашої честі — поборювати штормові хвилі, а не нарікати, що вони збивають з ніг». Справді, для занепаду є багато причин; опір «дев'ятому валу»

тримається на одній — відповідальності перед людьми і власною гідністю. У цій відповідальності можна переконатися на публічних заходах, що їх «Київміськбуд» періодично влаштовує для інвесторів та журналістів, відкритість — ще один «фірмовий знак» компанії. Нещодавно представникам мас-

медіа на «Олімпійському» вчергове звітували про хід реконструкції — ми мали можливість промоніторити напружений ритм, що сьогодні панує на стадіоні, на власні очі. Головний інженер холдингової компанії Олександр Галицький запевнив, що зроблено вже дуже багато, хоча «ці роботи й не з розряду тих, які одразу видно». Здійснено демонтаж входів і виходів зі стадіону. У розпалі реконструкції нижнього ярусу трибун, вони будуть готові вже наприкінці вересня. На 70 відсотків виконано роботи з перенесення інженерних мереж, більш ніж на половину — зведення підпірних стін. У повному обсязі з цим мають упоратися в травні, лише тоді можна приступати до наступного етапу реконструкції. На квітень, коли закінчиться опалювальний сезон заплановано перенесення тепломережі й укладання першого ярусу трибун.

«Всього на проведення робіт нам відведено майже 900 днів, — пояснив пан Галицький. — Сьогодні на об'єкт залучено 190 тільки основних механізмів і майже тисячу спеціалістів, яким доводиться працювати в три зміни». Складність завдання полягає не тільки в додержанні напруженого графіка. До речі, генпідрядник паралельно з будівництвом виконує й робоче проектування. Операції на цьому важливому об'єкті потребують ювелірної точності, пояснив головний інженер: наприклад, похибка в одну десяту міліметра на початку колони — здавалося б, абсолютно непомітна різниця — нагорі дасть неприпустиму щільну майже в чотири міліметри. Зрозуміло, що це лише теоретичне припущення. На практиці київміськбудівці не дозволяють собі жодного відхилення від встановлених проектом параметрів.

У профільному міністерстві, втім, як і в інших відомствах, відповідальних за підготовку до Євро-2012, дуже задоволені діяльністю партнерів-будівельників. Заступник міністра Сергій Драч розповів журналістам, що саме «завдяки нестандартним технологічним і проектним підходам генерального підрядника вдалося за короткий термін виконати такий надзвичайно складний обсяг роботи...» Напередодні «інспекційного» огляду робіт на «Олімпійському» з Німеччини до Києва привезли й остаточну проектну документацію, розроблену генеральним проектантом — компанією GMP. Її обсяг більш ніж солідний — сімдесят томів! «Дуже багато матеріалів, і для їх опрацювання треба буде за-

лучити широке коло авторитетних фахових консультантів, — зазначив Сергій Драч. — Тому лише через 45 днів ми зможемо визначити всі показники та остаточну вартість проекту реконструкції». Схеми фінансування, між іншим, не є «комерційними таємницями». Юрій Павленко запевнив, що «жодна копійка не загубиться. Всі дії максимально прозорі, відкриті й доступні для суспільства. Ми не ховаємо ні бюджетів, ні підрядників, ні систем закупівель». Бо все проходить через тендерні конкурси.

## «Мирний подвиг» у «воєнний час»

Реконструкція НСК «Олімпійський», попри всю важливість цього об'єкта, не єдиний будмайданчик холдингу. Він продовжує успішно, в ударному темпі — між іншим, також у три зміни — зводити і здавати «під ключ» житло, про масштабність його розмаху свідчать цифри: сьогодні споруджується 70 (!) будинків, це 15 тисяч квартир, площею один мільйон квадратних метрів. Мабуть, тільки керівництво «Київміськбуду» знає, чого вартує цей «мирний подвиг» у «воєнний» час тотальної стагнації галузі. З боку ж здається, що компанія живе в іншому вимірі, де немає ні «природних» фінансових труднощів, ні «стихійних» проблем на замерлому ринку нерухомості.

Просто ми вміємо раціонально використовувати і свої потужності, і кошти. І, головне, не підводити людей. Їхнє довір'я конвертується в інвестиції: з нами вони не бояться вкладати гроші у житло.

«Звичайно, це не так. «Київміськбуд» працює не в тепличних умовах оазису, а в тій самій пустелі кризи, яка нині засипає піском плани більшості будівельних організацій України, — заперечує перший віце-президент Василь Можар. — Просто ми вміємо раціонально використовувати і свої потужності, і кошти. І, головне, не підводити людей. Їхнє довір'я конвертується в інвестиції: з нами вони не бояться вкладати гроші у житло. До речі, торік інвестиційні активи компанії досягли 2 мільярдів 386 мільйонів гривень. В основному це — кошти населення. Сподіваємося, ніщо не захмарить нашої співпраці і в майбутньому. Ми не згортаємо своїх програм, не відмовляємося від реальних планів і надалі зберігати за собою лідерство. Тому інвестування в житло від «Київміськбуду», за оптимальними цінами, до речі, — найкраща гарантія, що ви прийшли на цивілізований ринок нерухомості, а не на дикий базар, де можуть «кинути» за ваші ж гроші...»

Напевно, було б великим лукавством стверджувати, що після цих слів усі покваліються «забити» чергу за квартирами. Той «дикий базар», на який натякнув Василь Можар, відбився на психології багатьох людей, породив сум'яття: і житло потрібне, і страшно опинитися в ролі ошуканого. Тим паче що забудовників-привидів нині більше, ніж банків з надійною репутацією. Потік інвестицій за останній час зменшився, квартири тепер не викуповують із жвавістю любителів гарячих пірижків. У холдингу це розуміють, але не вважають проблемою, що паралізує роботу. Виконуючи зобов'язання перед інвесторами, «Київміськбуд» за рахунок внутрішніх ресурсів продовжує спорудження своїх недоохоплених попитом об'єктів. І це, поза сумнівом, є найприкметнішою ознакою соціально відповідального забудовника. Такому не тільки гроші можна довірити, а й спокій душі. Принаймні тривоги її не терзатимуть ночами, не мучитиме «гамлетівська» альтернатива: «Добудують — не добудують». Неодмінно добудують. Можна вже готуватися до новосілля...

На знімку: Президент України дякує президенту «Київміськбуду» за підтримку престижу держави.

Фото Миколи ЛАЗАРЕНКА (прес-служба Президента України).



7—9 травня у Львові проходитиме фестиваль дитячого читання «Форум видавців — дітям»



23 квітня, у Всесвітній день книги, в Києві відбудеться традиційний святковий автопробіг за участю сучасних українських письменників

ПОДРОБИЦІ

► *ЧЕРКАСЬКА ОБЛАСТЬ*

Знайдено послання батька Нечуя-Левицького

Під час земляних робіт на місці колишньої Свято-Вознесенської церкви у селищі Стеблів Корсунь-Шевченківського району будівельники викопали капсулу з посланням до нащадків священника Семена Степановича Левицького та церковного старости Андрія Кайдаша. — Капсулу зроблено з цупкої жерсті, — розповідає Сергій Хаврусь, завідувач Стеблівського літературно-меморіального музею видатного українського письменника Івана Нечуя-Левицького. — Але текст місцями розмитий, — продовжує Сергій Левкович. — Послання коротке. Починається молитвою, добре читаються слова «Святій Трійце слава». Очевидно, автори хотіли сповістити про рік закладення церкви. На жаль, на потемнілому папері збереглося лише число 10 вересня 18... Зате видно імена засновників храму: парافیального священника Семена Левицького, поміщика Зенона Головінського. Згадано й священника церкви із села Кошмак, котрий, очевидно, брав участь в освяченні місця. Тепер на місці зруйнованої у 1920-х роках церкви земляки Нечуя-Левицького будують новий Свято-Воскресенський храм.

Лідія ТИТАРЕНКО.

► *ЗАПОРІЗЬКА ОБЛАСТЬ*

Багатий на імена «Обрус»

Так звється антологія творів запорізьких письменників, презентована в обласній універсальній науковій бібліотеці імені Горького. До об'ємної збірки ввійшли твори не лише членів Спілки письменників. Поряд з іменитими авторами, як Микола Лиходід, Ольга Джигурда, Петро Ребро, Анатолій Рекубрацький, в антології ще близько трьохсот імен. Подібного розмаїття талантів на Запоріжжі не знало ще жодне видання. Це дійсно барвиста скатертина на святковому столі (саме таке значення має старовинне українське слово «обрус»). Представляючи збірку, письменники наголошували, що вона відображає нове обличчя запорізької літератури, дає можливість побачити «на відстані епох» усю духовну велич козацького краю. Не випадково антологія присвячена 70-річчю утворення області. Хоча наклад видання — всього тисяча примірників, голова обласної організації НСПУ Григорій Лютий пообіцяв, що книга дійде до кожної бібліотеки. Поява «Обрусу» стала можливою завдяки особистій ініціативі заступника голови облради Анатолія Світлицького. Вітаючи літературну громаду з виходом антології, він зазначив, що до неї увійшло далеко не все, чим багатий Запорізький край, тому підготовка подібних антологій стане періодичною. Лише торік облрада профінансувала видання п'яти книг, серед яких — роман-пісня Григорія Лютого «Мама Марія», історично-краєзнавча енциклопедія «Запорізький край», а незабаром у світ вийде об'ємна книга «Запоріжжя індустріальне».

Микола МАНЬКО.

Село без книжок

Через кризу цього року відповідна стаття в держбюджеті взагалі відсутня

Заступник міністра культури і туризму Ольга Бенч провела брифінг «Розвиток культури на селі».

Ольга Григорівна зауважила, що ця тема — одна з пріоритетних для Мінкультури. Хоча ситуація непроста. За радянських часів сільські клуби, бібліотеки та інші заклади фінансувалися з держбюджету, а тепер — з місцевих бюджетів. Але це не означає, що міністерство не долучається до справи. Скажімо, в Україні з 18 тисяч бібліотек 15 тисяч — сільські. Торік на поповнення їхніх фондів за державною програмою виділено 28 млн. грн. Утім, через кризу цього року така стаття в держбюджеті взагалі відсутня. Незабаром до Верховної Ради буде передано проект Закону «Про культуру», де йдеться, зокрема, про забезпечення гарантованої оплати працівникам цієї сфери, щоб вони не животіли на 0,25 та 0,5 ставки, як практикується в сільських клубах. Хто захоче там працювати? За угодою з Міносвіти Міністерство культури має квоту на вступ сільських дітей до вузів. Передусім — до «Кулька» в Києві та Харківської академії культури. Головне, щоб після навчання вони поверталися назад, інакше основи традиційної культури опиняться під загрозою й вона буде нецікава навіть туристам. До речі, про сільський туризм: уже узгоджено чотири класифікації послуг, які від нього можна отримувати.

Марина БОРТНИК.

*Сьогодні — День пам'яток історії та культури*

Гетьманські уроки

Кожен регіон по-своєму причетний до великої Історії. Минуле Полтавщини, наприклад, пов'язане з ім'ям миргородського полковника й гетьмана Лівобережної України Данила Апостола. Роки його гетьманства були нелегкі. Певно, складніші, ніж переживають нинішні київські претенденти на булаву. Апостол був умілим воїном і талановитим державним діячем, і «паче прочих показывал храбрость».

Михайло Грушевський писав: «Апостол був дуже підхожий чоловік для українців, ніколи не встрявав у ворожу для України справу». Чим не наука для владолюбців? А ще Апостол був добрим господарем. Мав володіння в козацькому селі Хомутець за 15 км від Миргорода. Там, в оточенні селянських хат, у 1774 році було збудовано чудовий палац, облаштовано ставки, висаджено молоді дуби, липи, клени, які й сьогодні є окрасою хоч і занедбаного, але гарного парку Хомутецького ветзоотехнікуму, який там животіє на правах структурного підрозділу Полтавської аграрної академії. Тут виростили продовжувачі гетьманського роду, названі декабристами, три сини Івана Муравйова-Апостола. На руїнах палацу ще вціліли родові герби Муравйових і Апостолів. Подвійне прізвище має свою історію. Один із нащадків гетьмана Апостола залишився без спадкоємців. У 1801 році він передав онучці гетьмана Олені маєток разом зі своїм прізвищем. Відтоді їхні нащадки — Муравйови-Апостоли. 1991 року на руїнах маєтку предків побував громадянин Швейцарії Андрій Муравйов-Апостол із дружиною та сином. Нині у Хомутецькому ветзоотехнікумі вчать 380 юнаків та дівчат. Для майбутніх зоотехніків, ветфельдшерів та фермерів тут влаштовують наукові читання: «Гетьман Данило Апостол та його місце в історії України». Науковці та різні начальники, буває, про гетьмана оповідають — як по писаному. І вдають, що руїни гетьманського палацу до лекцій про відродження національної гідності ніякого стосунку не мають.

Лариса КОБА.

Полтавська область.

«Червона рута» не зів'яла

... Якось прийшов у гості до Івасюка його однокурсник по медичному інституті Анатолій Попов. Бачить — сидить Володимир за роялем та перебирає клавіші. Проте беззвучно. Івасюк чув музику в собі, ледве торкався інструмента і записував її мовчки.

Про цей та інші цікаві епізоди з життя українського поета і композитора Володимира Івасюка розповідала вихованцем Київської школи-інтернату № 23 перша директорка музею Івасюка в Чернівцях Паша Нечаєва. А потім діти та викладачі шкіл Шевченківського району столиці співали пісні видатного українського митця. Таким чином за сприяння благодійного фонду «Обдаровані діти — майбутнє України», який очолює Влада Литовченко, та районної адміністрації вшанували пам'ять автора «Червоної руги», яка прославляла Україну на весь світ. У той день разом із вихован-

цями інтернату безсмертні хіти Івасюка «Червона рута», «Водограй», «Балада про мальви» а капела заспівали й кумири дітей — вітчизняні виконавці Віталій Козловський та Аліна Гросу. А Влада Литовченко (на знімку крайня праворуч) розповіла дітям про видатного митця, завдяки пісням якого світ спізнав українську естрадну музику. Отже, благодійний фонд «Обдаровані діти — майбутнє України» продовжує проводити акції, спрямовані на підтримку дітей-сиріт та дітей, позбавлених батьківського піклування. Тим самим допомагаючи юним співгромадя-



нам розкрити свої здібності і таланти, духовно збагатитися, дізнатися більше про світ та рідну Батьківщину, долучитися до її звичаїв, традицій, національної культурної спад-

щини. Саме за це президент фонду отримала від міністра у справах сім'ї, молоді та спорту почесну грамоту.

Ольга ВІТЕР.

Фото Андрія НЕСТЕРЕНКА.

ІЛЮСТРАЦІЯ ДО ТЕМИ



Фото Наталі ХІЛОБОК.

«Дмитро Яворницький та його родовід»

Це перше видання в українській історіографії, в якому простежується складний шлях формування особистості Дмитра Яворницького на тлі його родинних стосунків.

Біографію вченого-енциклопедиста й етнографа в родинному та дружньому контекстах дослідила провідний науковий співробітник Дніпропетровського історичного музею імені Д. Яворницького, кандидат історичних наук Світлана Абрисимова, а історію шести поколінь його роду простежив харківський дослідник Андрій Парамонов. Книга видана зусиллями насамперед Інституту Україніки, а також, крім уже згаданого дніпропетровського музею, — Державного архіву Харківської області та Харківського приватного музею міської садиби. Оpubліковані тут документи, зокрема, листування з родичами, висвітлюють маловідомі сторінки життя видатного дослідника запорозького козацтва.

Тетяна КОЛЯДИНСЬКА.



# Кармен як п'ятий елемент

У Волинському академічному обласному українському музично-драматичному театрі імені Шевченка режисер Петро Ластівка поставив виставу «Кармен».

Хто не знає цієї новели Проспера Меріме — про любов солдата до циганки, любов циганки до свободи та трагічну їхню загибель? Петро Ластівка зробив власну інсценізацію новели. Але музику взяв класичну (Жорж Бізе, Родіон Шедрін) — ця музика, мабуть, краще знайома публіці, ніж літературна першооснова.

Перед початком вистави сцена відкрита. Все урочисто, в чорно-червоно-золотих тонах. Оркестр уже на своїх місцях, у глибині сцени. Над оркестрантами на заднику намальовано жінку-диявола в дуже дивній еротичній позі.

Декорацій мінімум — лише дюжина чорних стільців з високими спинками. Ними починаються різні місця дії: таверна, циганський табір, арена для кориди...

Одним словом — Іспанія. У ролі закоханого солдата Хосе — артист Сергій Басай. Він симпатично-сором'язливий, як футболіст Андрій Шевченко у рекламі вітчизняного пива.

Що ж, дивимось далі. Справжньою несподіванкою стає поява Кармен. Замість однієї дівчини-циганки перед нами з'явилося їх одразу чотири (Іванна Романюк, Олена Небось, Світлана Органіста та Софія Онишук).

В одній нашій пісні співається: «А я все дивлюся, де моя Маруся»?

Так ось, у цій виставі Маруся — всюди!

Усі четверо Кармен існують на сцені разом — проти одного Хосе. Й розмовляють з ним одночасно: одна починає, друга підхоплює, інші продовжують. На перший погляд, лише колір вбрання відрізняє їх одну від одної: червоно-чорне, зелено-чорне, синьо-чорне і жовто-чорне. Але й за вдачею вони різні. Наймолодша спокушає свою жертву дитячою наївністю. При тім ховається за спину другої, старшої, яка ніби

символізує розквіт жіночої краси. Якщо це не допомагає, до діла береться третя — розсудлива (хоч вона теж ховаєть-

ся за спиною другої). А пермагає, за всіх, четверта — найстарша, хитра й досвідчена.

Можна розшифрувати все це так: жінка може бути одночасно всім на світі: дочкою і матір'ю, другом і коханкою, спасінням і погибеллю. Або так: Кармен — це цілий світ, а світ має чотири сторони.

Однак такі розшифрування умоглядні, а на сцені відбувається такі щось живе й реальне. Іноді думаєш: а може, режисер випустив проти Хосе аж чотирьох дівчат, бо одна нез-

га бере за серце, третя за життє, а четверта — за те, що нижче живота. Якщо ви бачили восьминога — то це дуже схоже.

Зате у фіналі, коли Хосе вбиває Кармен, на арену падають усі чотири.

Ще до того, як вони помирають, ви звертаєте увагу на одну річ: жодна з цих Кармен не схожа на іспанку, бодай на таку, якими їх грають у театрі. Вони й не прикидаються іспанками — це явно волинянки, яких можна бачити на ба-

зарі, на вулиці, в тролейбусі (в Луцьку збереглися симпатичні старі тролейбуси, яких ніде більш нема).

У цьому є особлива принада: нам показують щось близьке й зрозуміле, отакі жінки, й ми їх знаємо, ось вона, моя Маруся, нашо мені іспанка?

Цікаво, що на початку вистави Кармен і Хосе багато говорять про те, що вони — земляки. Чому для режисера це важливо? Можливо, саме тому, що всі ці трагічні неприємності відбуваються між своїми. Тобто все — як у нас, тут і тепер, а не десь і колись в Іспанії.

Але у виставі такі Кармен-іспанка. В театральній програмі во-

на значиться як Перший голос Кармен. У цій ролі — актриса Лариса Півачук. Вона протягом усієї дії стоїть поруч з оркестром у дальньому кутку сцени. Ця Кармен жодного разу не торкається до Хосе, і він не торкається до неї. Вона лише співає, і в її голосі — вся недосажність жіночої душі, ще недосажнішої, ніж Іспанія. Це ніби п'ятий елемент на додаток до згаданих чотирьох. І всі вони були б лише красивою режисерською метафорою без цього п'ятого елемента.



Сцена з вистави «Кармен» (Іванна Романюк, Олена Небось, Світлана Органіста, Софія Онишук, Сергій Басай).

## Арія Ластівки при Березі

Навколо кожної хорошої вистави завжди є багато такого, що не вміщається в рецензію. Ось хочеться написати про луцьку публіку — як вона зворушила виставу. Вона жодного разу не перериває дію оплесками, сидить так тихо, ніби в залі й нема нікого. Зате у фіналі кожному виконавцеві призначаються якісь дуже індивідуальні оплески, й відчувається, що всіх їх публіка знає й любить.

Та що публіка! У Луцьку є чотиризірковий приватний готель «Zalessky». Швейцар з усмішкою відчиняє вам двері. Готель престижний — торік саме тут Тимошук презентував кубок УЄФА.

Дід власника цього готелю, поляк Залеський, був великим театралом і тримав у місті театральну трупу. Зіркою тої трупи була дружина Залеського — українка, тому й репертуар переважав український. Сцени з тих давніх вистав, відтворені на старих фотографіях, тепер прикрашають стіни готелю.

Але то ще не все. Якщо ви живете в готелі більше двох діб —вам влаштовують



Богдан Береза.

ми вечеряли після вистави з директором-художнім керівником театру Богданом Березою. Він — легендарний у театральному світі чоловік. Зі своїх шістдесяти літ віддав театрові сорок. Служити сцені в провінції нелегко. І не тому, що криза. Де брати молодих акторів? Колись Береза сказав знамениту фразу: «Київський театральний університет — не всеукраїнський, а обласний!» Чому? Бо майже всі, хто їде туди вчитися з провінції, не повертаються назад. Тепер, стараннями Берези, вони навчаються в Луцьку — на театральному відділенні тутешнього педуніверситету.

Ми питаємо у Богдана Степановича: чого варта за нинішніх часів отака майже розкішна, добре костюмована вистава, як «Кармен».

Він каже з удаваним жахом: — Коли Петро Ластівка розказав мені,

(за їхній рахунок) культпохід до того театру, в якому ми оце дивилися «Кармен». Від театру до готелю — сім хвилин ходу. У ресторані готелю (де, неймовірно, грає класична музика)

що йому необхідно для цієї вистави, я спитав: «А білого ведмедя з Арктики тобі не треба?»

За цією фразою — прихована гордість за себе й за Ластівку, бо вистава таки зроблена на совість, тут нема зайвої бутафорії, зате є багато справжніх речей, як-от кастаньети для оркестру, їх привезено з самої Барселони.

Ми чекаємо на Петра Ластівку — той ще десь затримався в театрі.

Придумуємо йому штрафну санкцію: коли прийде, нехай заспіває арію Хосе.

Він нарешті приходить і співає зовсім не ту арію. Бо сам схожий не на Хосе, а на Тореадора. Петро Ластівка — ще одна прикметна особистість театального Луцька. Він поставив тут з десяток вистав. Окрім «Кармен», брехтівську «Тригрошову оперу», унікального «Мартина Борулю». Але в штаті театру не числиться — звик бути вільним. Він ставив спектаклі в Кишиневі, Львові, Дніпропетровську, Запоріжжі, Чернігові. Тепер от ставить «Мою чарівну леді» в Луганську. А починав колись у Тернополі — поставив там «Гамлета» як спектакль про інопланетян. Той «Гамлет» і досі згадують!

Отже, Ластівка не захотів співати арію Хосе, а натомість узявся проголошувати тост і говорив хвилин десять — про те, яка велика Україна, особливо, коли їдеш з Луцька до Луганська (чи навпаки) поїздом, і що таку країну треба любити. А коли він нарешті завершив цей тост, виявилося, що в нього в руках не келих, а електричний ліхтарик. І все це було подібне на його феєричну «Кармен», у якій усе одночасно схоже на щось інше. А всі, хто є на сцені, схожі лиш на самих себе, і це найголовніше, бо не всі так уміють.

Підготували Марина БОРТНИК, Микола ЯКИМЕНКО, Віталій ЖЕЖЕРА. Київ—Луцьк—Київ.

Фото Олександра ЖАЛОВАГИ.

ПРАВИЛЬНО— НЕПРАВИЛЬНО

## Проблеми та клопоти

Вийшло в світ уже третє видання книжки Юрія Гнаткевича «Участь НЕ приймають, а питання НЕ підіймають (або уникаймо русизмів в українській мові)». Автор, народний депутат України, пропонує нашій газеті на основі книжки запровадити рубрику, присвячену грамотності народних депутатів і держслужбовців.

Приймаємо пропозицію, але дозволимо собі кілька контраргументів зауважень. Книга Юрія Гнаткевича є, по суті, різновидом досить поширеного в нас словника-антисуржика. Автор, на наш погляд, іноді буває надто категоричним. Мовляв, якщо ти українець, то мусиш оголосити смертельну війну суржикові! І суржик трактується шановним автором аж надто широко. Пан Гнаткевич і досі нагадує своєму колезі Іванові Плющу, як той говорив колись не «мікрофон», а «мікрохвон». Але ж, по правді кажучи, фонетично Іван Степанович був ближчим до природної української мови, якій властиве звучання Хведір, Хвастів, хвіртка й квасоля, а не якісь інші!

Отож, воюючи з суржиком, варто дбати, щоб «правильна» мова не витісняла живу. Бо надмірна правильність часто є ознакою мертвої мови — приміром, латини.

Й ще одне. Автор кличе боротися з українсько-російським суржиком. Гаразд, але чи варто боротися з суржиком російсько-українським? Тобто, коли російськомовний чиновник уживає українських термінів, понять та цілих зворотів? Мабуть, гріх дорікати — адже тут суржик допомагає людині освоїти мову.

Зрештою, можна, як це робить автор, протиставляти невинні слова «брюки» і «штани». Але що робити з сотнями русизмів, які вже буквально узаконені народними депутатами (як-от слово «казначейство» замість «скарбниці» або «суспільне» телебачення — замість «громадське»)?

Утім, є ще багато мовних недоречностей, які поки що, завдяки деяким колегам пана Гнаткевича, не стали буквою українського закону. І не стануть — якщо ми всі разом про це подбаємо.

Першим з тих недоречностей у книзі Гнаткевича стоїть поширене словосполучення «слідуючі (або «наступні») проблеми». Воно хитре, бо в російській мові однаково правильно звучить і «следующие проблемы», і «кто следующий?», і «далее следует». У нас же є певна різниця. Для нас природно говорити «далі йде» (а не «далі слідує»), «хто наступний?» (а не «хто слідує?»). А щодо проблем — то вони у нас не можуть бути ні «слідуючі», ані «наступні». Отож речення «перед нами стоять следующие проблемы» по-нашому буде «... стоять такі (або ось які) проблеми». А «хочу сказати следующее» звучить як «хочу сказати таке (або ось що)».

Якщо ж узагалі уникати запозичень, то й слово «проблеми» можна замінити словом «клопоти». Але... то вже інший клопіт!

Христофор ГРУША.



Господарським судом Рівненської області (33001, м. Рівне, вул. Яворницького, 59) ухвалою від 18 березня 2009 року порушено справу № 9/11 про банкрутство Товариства з обмеженою відповідальністю «Сучасні бізнес рішення ЛТД» (35340, Рівненська область, Рівненський район, с. Радиславка, вул. Колгоспна, 8).

Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Демидова Івана Адамовича (ліцензія № 307440, м. Рівне, вул. Словацького, 4/6, оф. 22, тел.: 8 (0362) 63-38-44.

Заяви кредиторів з вимогами до ТзОВ «Сучасні бізнес рішення ЛТД» приймаються протягом тридцяти днів з дня публікації оголошення.

Постановою Господарського суду Львівської області, справа № 4/177 від 22.01.2009 р., Приватне підприємство фірму «Лотус» (адреса: 79040, м. Львів, вул. Журавлина, буд. 9, кв. 1; код ЄДРПОУ - 23950224) визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру. Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Слідзбону Н. П. Вимоги кредиторів приймаються протягом тридцятиденного терміну від дня опублікування оголошення за адресою: 79056, м. Львів, вул. Новознесенська, 103. Печатки, статутні документи ПП фірми «Лотус» вважати недійсними.

Постановою господарського суду Харківської обл. від 16.04.2009 р. по справі № Б-39/81-09 згідно ст. 51 ЗУ "Про відновлення платоспроможності боржника або визнання його банкрутом" товариство з обмеженою відповідальністю "Чарівниця", зареєстроване рішенням Балаклійського райдержадміністрації № 0216 від 19.07.2001 р. (ЄДРПОУ 31536303, 64200, Харківська обл., м. Балаклея, вул. 8 березня, 6; п/р 26004035886700 в "УкрСиббанк", МФО 351005) визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру. Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Тризну О. В. (ліц. АБ № 216777 від 01.03.05 р.), 61068, м. Харків, вул. Польова, 10, кв. 17, т. 8(098)214-31-07. Кредиторські претензії та вимоги до ТОВ "Чарівниця" приймаються в місячний термін від публікації за адресами банкрута та ліквідатора.

Постановою господарського суду Дніпропетровської області (49600, м. Дніпропетровськ, вул. Куйбишева, 1-а) від 02.04.2009 р. по справі Б 26/62-09 приватне підприємство «Азіяекспрес», код 35312387, (53200, м. Нікополь, пр. Трубників, 27, кв.42) визнано банкрутом на підставах ст. 51 Закону України «Про відновлення платоспроможності боржника або визнання його банкрутом» з відкриттям ліквідаційної процедури. Заяви кредиторів приймаються ліквідатором протягом одного місяця з дня опублікування оголошення. Ліквідатором по справі призначений Шмаль Володимир Григорович (ліцензія АВ № 158331 від 06.11.06 р., 53210, м. Нікополь, вул. Героїв Чорнобиля, 61/18, тел.: (05662) 2-33-26).

**ПРАВЛІННЯ**  
**ЗАТ "БАНК ПЕТРОКОММЕРЦ-УКРАЇНА"**  
повідомляє про доповнення порядку денного, а також про місце проведення загальних зборів акціонерів Банку

**Збори відбудуться 30 квітня 2009 року о 12-00 за адресою: Україна, м. Київ, вул. Велика Житомирська, 20, у приміщенні ЗАТ "Банк Петрокоммерц-Україна".**

**Порядок денний:**

- Організаційні питання.
- Звіт Правління Банку за результатами діяльності Банку в 2008 році.
- Звіт Ревізійної комісії Банку про діяльності Банку в 2008 році.
- Звіт Зовнішнього аудита за результатами діяльності Банку в 2008 році.
- Затвердження результатів діяльності, річного звіту й балансу Банку за 2008 рік.
- Розподіл прибутку, визначення строків і порядку виплати дивідендів.
- Визначення основних напрямків розвитку Банку в 2009 році.
- Переобрання членів Ревізійної комісії Банку.

Реєстрація представників акціонерів з 11-00 до 11-30. Для реєстрації учасників зборів необхідно мати при собі паспорт або інший документ, що засвідчує особу акціонера або його представника й довіреність, оформлену відповідно до вимог чинного законодавства України.

Із проектами документів і фінансовою річною звітністю Банку акціонери або їхні уповноважені представники можуть ознайомитися за адресою: Україна, м. Київ, вул. Велика Житомирська, 20. Телефон для довідок: 279-4049.

**Основні показники фінансово-господарської діяльності ЗАТ "Банк Петрокоммерц-Україна" (тис. грн.)**  
(показники до п'ятого питання порядку денного загальних зборів акціонерів)

| Найменування показника   | період      |             |
|--|-------------|-------------|
|  | за 2008 рік | за 2007 рік |
| Усього активів   | 1 084 062   | 788 677     |
| Основні засоби   | 8 338       | 10 315      |
| Довгострокові фінансові інвестиції                                       | -           | -           |
| Запаси   | 308         | 407         |
| Сумарна дебіторська заборгованість                                       | 3 887       | 5 229       |
| Грошові кошти та їх еквіваленти  | 79 596      | 77 070      |
| Нерозподілений прибуток  | -           | -           |
| Власний капітал  | 152 249     | 79 666      |
| Статутний капітал  | 113 040     | 44 865      |
| Довгострокові та поточні зобов'язання                                    | 931 813     | 709 011     |
| Чистий прибуток (збиток)   | 5 715       | 6 258       |
| Кількість акцій (шт.)  | 113 040 000 | 44 865 000  |
| Кількість власних акцій, викуплених протягом періоду (шт.)               | -           | -           |
| Загальна сума коштів, витрачених на викуп власних акцій протягом періоду | -           | -           |
| Чисельність працівників на кінець періоду (осіб)                         | 469         | 570         |

Господарським судом Вінницької області (21036, м. Вінниця, вул. Хмельницьке шосе, 7) порушено справу № 10/45-09 та визнано банкрутом Приватне підприємство «ВЕСТА» (сmt. Тростянець Вінницької області, вул. Лєніна, 39, код ЄДРПОУ 24901328). Ліквідатором призначений Демєць С. М.

Претензії кредиторів приймаються протягом місяця з дня публікації оголошення.

Господарський суд Сумської області (40477, пр-т Шевченка, 18/1, м. Суми):

- ухвалою від 23.03.09 р. по справі № 7/57-09 порушив справу про банкрутство Товариства з обмеженою відповідальністю «Сумські лани» (42334, вул. Комсомольська, 3, с. Токарі, Сумський р-н, Сумська обл., п/р 260027977 в Сумській ОД «Райффайзен банк Аваль», м. Суми, МФО 337483, код 32647061);
- постановою від 09.10.08 р. по справі № 4/119-08 визнав банкрутом та відкрив ліквідаційну процедуру щодо Товариства з обмеженою відповідальністю «Прима-Сумбуд» (40030, вул. СКД, 46, кв. 37, м. Суми, код 33525780);
- постановою від 05.03.09 р. по справі № 12/53-09 визнав банкрутом та відкрив ліквідаційну процедуру щодо Малого приватного підприємства «Рубін» (40030, вул. Горького, 26, м. Суми, код 14006093).

Розпорядником майна (по ТОВ «Сумські лани») та ліквідатором (по ТОВ «Прима-Сумбуд», МПП «Рубін») призначено арбітражного керуючого Петрова Андрія Володимировича (40007, вул. Богуна, 2/1, кв. 32, м. Суми, ліцензія АВ № 347203 від 12.09.07 р.).

Заяви кредиторів приймаються протягом тридцяти днів з дати опублікування оголошення.

Постановою Господарського суду Донецької області (м. Донецьк, вул. Артема 157) від 09.04.09 р. по справі № 42/190Б Акціонерне Товариство Закритого Типу «Артемівський м'ясокомбінат» (84500, м. Артемівськ, вул. Алебастрова, 1, ЄДРПОУ 00443341, Р\р 26003301789598 у філії «ГУ Промінвестбанку у Донецькій області», МФО 334635) визнано банкрутом. Відкрита ліквідаційна процедура строком на 6 місяців до 09.10.09. Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Поліщука Олександра Борисовича, ліцензія серн АВ № 176082 (ідентифікаційний номер 2341618058, адреса: 83045, м. Донецьк, вул. Воровського, 5/1, тел. 80506213954).

Втрачено диплом серія НК за номером 25815484 на ім'я Афанасьєва Максима Олександровича, який виданий Донецьким національним університетом у 2004 році, вважати недійсним.

**До відома громадськості!**  
**ТОВ «НВО Промтехенерго»** (м. Харків, вул. Танкопія, 3, оф. 136, т.: (057) 728-09-15) подало до Національної комісії регулювання електроенергетики України заяву про видачу ліцензії за постачання електроенергії за нерегульованим тарифом, за місцем здійснення заявленої діяльності - на території України.

**Компанія «НЬЮ ВОРЛД ГРЕЙН ЮКРЕЙН», зернотрейдер та дочірня компанія «Groupe Soufflet» (Франція) та компанії «АВВ» (Австралія)** обговорює можливість отримання нової позики від Міжнародної Фінансової корпорації (МФК), яка є представником Групи Міжнародного Банку.

Короткий виклад про запропоновані капіталовкладення буде доступний на сайті МФК (www.ifc.rg), починаючи з 9 квітня 2009 року. Зацікавлені особи можуть звертатися до компанії «НЬЮ ВОРЛД ГРЕЙН ЮКРЕЙН» за тел. 492-89-60/61 або по факсу 492-89-68/69.

Постановою Господарського суду Київської області (м. Київ, вул. Комінтерну, 16, 01032) від 06.04.2009 р. у справі № Б13/033-09 Дочірнє підприємство «Резлов» (Київська, область, м. Бровари, вул. Київська, 132, 07400, р/р № 260050002697 в ВАТ ТФБ «Контракт», МФО 322465) визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру. Ліквідатором призначено Кравченка Романа Миколайовича (ліцензія серія АВ № 456441 від 26.03.2009 р.), адреса: м. Київ, вул. Тростянецька, 12, кв. 263, 02091.

Філія ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області та Ліквідатор ДП "Пролетарське РБУ", повідомляють про проведення аукціону з продажу активів. На аукціон виставляються активи ДП "Пролетарське РБУ", які знаходяться за адресою: м. Донецьк, вул. Степногорська, 19. На аукціон виставляються наступні активи: 1. Частина котельної (літ. Р-1) в аварійному стані , площа - 182,6кв.м. с замощенням (асфальтове покриття), без правоустановчих документів, початкова ціна продажу - 88179,00грн. без ПДВ, гарантійний внесок - 8817,90грн. 2. Будівля душевих та нарядних (літ. С-1), площа - 1216,8кв. м с замощенням (асфальтове покриття), без розбирання, початкова ціна продажу - 378954,00грн. без ПДВ, гарантійний внесок - 37895,40грн. 3. Приміщення архіву в будівлі АПК (літ. Е-2) в аварійному стані, площа - 13,4кв. м с замощенням (асфальтове покриття), без правоустановчих документів, початкова ціна продажу - 14130,00грн. без ПДВ, гарантійний внесок - 1413,00грн. 4. Будівля трансформаторної (літ. Ш) в аварійному стані, площа - 84,0кв.м., без правоустановчих документів, початкова ціна продажу - 49715,00грн. без ПДВ, гарантійний внесок - 4971,50грн. 5. Цистерна протипожежна V=5м3, площа - 19,6кв.м., під розбирання, початкова ціна продажу - 3569,00грн. без ПДВ, гарантійний внесок - 353,90грн. 6. Автомобіль "ЖУК" (без документів), початкова ціна продажу - 1974,00грн. без ПДВ, гарантійний внесок - 197,40грн. 7. Димова труба, металева (демонтована), початкова ціна продажу - 5143,00грн. без ПДВ, гарантійний внесок - 514,30грн. 8. Замощення (асфальтове покриття), площа - 5985,кв.м., початкова ціна продажу - 40337,00грн. без ПДВ, гарантійний внесок - 4033,70грн. 3 фіксованими умовами аукціону можна ознайомитись у організатора аукціону. Гарантійний внесок у розмірі 10% від початкової ціни реалізуемого майна та реєстраційний збір для реєстрації учасників аукціону-17,00грн. перераховуються на р/р. 260077397 в ДОД ВАТ "Райффайзен Банк Аваль" м. Донецька, МФО 335076, ОКПО 26252727, Філії ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області. Для участі в аукціоні необхідно надати письмову заяву організатору аукціону Філії ДГУ Агентство з питань банкрутства в Донецькій області, за адресою: м. Донецьк, пр-т Комсомольський, 8. Строк надання заяв 27 календарних днів до 13.00 год. 15 травня 2009р. включно. Аукціон відбудеться після 30 календарних днів із дня публікації інформації 19 травня 2009р. об 11.00 год. на Донецькій товарній біржі за адресою: м. Донецьк, вул. Первомайська, 12. Переможець аукціону на підставі затвердженого протоколу аукціону укладає договір купівлі - продажу з ліквідатором ДП "Пролетарське РБУ". Довідки за телефонами: 304-37-21, 304-77-83.



Інформаційне повідомлення  
про проведення Національним банком України  
щорічного конкурсу  
"Краща монета року України"

Національний банк України оголошує про проведення конкурсу "Краща монета року України" (далі - конкурс).

Конкурс проводиться з метою визначення рейтингової шкали пам'ятних монет, випущених в обіг Національним банком України, професійного рівня учасників як творчого, так і виробничого процесу, а також стимулювання та заохочення художників і скульпторів до пошуку креативних ідей, привернення уваги широких кіл громадськості до мистецтва пластики, здійснення пропаганди державотворчих ідей та цілей.

Конкурс проводиться в таких номінаціях:

- краща монета року;
- унікальне ідейне рішення;
- найкраще художнє рішення.

Проведення конкурсу здійснюється у два етапи.

Перший етап конкурсу буде проведено з 15.04.2009 до 01.06.2009, на якому шляхом голосування визначатимуться три монети, які набрали найбільшу кількість голосів у кожній номінації.

У першому етапі конкурсу беруться до розгляду всі пам'ятні та ювілейні монети України, які офіційно введені в обіг Національним банком України з 1 січня до 31 грудня 2008 року .

У першому етапі конкурсу можуть брати участь усі бажаючі, які у вищезазначений термін надішлють заповнену анкету для визначення кращої монети 2008 року на адресу Національного банку України: 01601, м. Київ-8, вул. Інститутська, 9, конкурс "Краща монета року України" або в спеціально облаштовану скриньку в територіальних управліннях Національного банку. Крім того, учасники конкурсу можуть надіслати свої анкети на електронну адресу: moneta@bank.gov.ua.

На другому етапі члени комісії шляхом таємного голосування визначають переможця конкурсу в кожній номінації (серед авторів трьох обраних монет), результати якого голова комісії оголошує на її засіданні. До складу комісії включаються фахівці Національного банку України та Банкотно-монетного двору, представники Експертної ради з питань дизайну пам'ятних монет України, уповноважені представники Асоціації нумізматів України.

Інформація про результати другого етапу конкурсу розміщуватиметься в мережі Інтернет на офіційному сайті Національного банку України та в засобах масової інформації.

Перелік монет для конкурсу "Краща монета року України"

- 1 "Рік пацюка" (срібло)
- 2 "Василь Стус" (нейзильбер)
- 3 "Лев Ландау" (нейзильбер)
- 4 "Скіфське золото (богиня Апі)" (золото)
- 5 "Сидір Голубович" (нейзильбер)
- 6 "Благовіщення" (срібло)
- 7 "Благовіщення" (нейзильбер)
- 8 "100 років Київському зоопарку" (нейзильбер)
- 9 "600 років м.Чернівці" (нейзильбер)
- 10 "Євген Петрушевич" (нейзильбер)
- 11 "Гриф чорний" (срібло)
- 12 "Гриф чорний " (нейзильбер)
- 13 "Ластівчине гніздо" (срібло)
- 14 "Ластівчине гніздо" (золото)
- 15 "225 років м.Севастополь" (срібло)
- 16 "Рак" (срібло)
- 17 "Рак" (золото)
- 18 "850 років м.Снятин" (нейзильбер)
- 19 "Роман Шухевич" (срібло)
- 20 "Хрещення Київської Русі" (срібло)
- 21 "Лев" (срібло)
- 22 "Лев" (золото)
- 23 "Георгій Вороний" (нейзильбер)
- 24 "Родина Терещенків" (срібло)
- 25 "Діва" (срібло)
- 26 "Діва" (золото)
- 27 "Наталія Ужвій" (нейзильбер)
- 28 "Хрещення Київської Русі" (нейзильбер)
- 29 "175 років державному дендрологічному парку "Тростянець" (нейзильбер)
- 30 "Терези" (срібло)
- 31 "Терези" (золото)
- 32 "725 років м. Рівному" (нейзильбер)
- 33 "На шляхах до незалежності. Українсько-шведські воєнно-політичні союзи XVII-XVIII ст." (срібло)
- 34 "На честь візиту в Україну Вселенського патріарха Варфоломія I" (срібло)
- 35 "10 років внесенню до реєстру світової спадщини ЮНЕСКО історичного центру міста Львова" (срібло)
- 36 "90 років утворення Західно-Української Народної Республіки" (нейзильбер)
- 37 "Тисячоліття монетного карбування у Києві" (срібло)
- 38 "Глухів" (срібло)
- 39 "Григорій Квітка-Основ'яненко" (нейзильбер)
- 40 "140-річчя Всеукраїнського товариства "Просвіта" імені Тараса Шевченка" (нейзильбер)
- 41 "975 років м.Богуслав" (нейзильбер)
- 42 "Василь Симоненко" (нейзильбер)
- 43 "Храмовий комплекс у с.Буки" (срібло)
- 44 "Марія Примаченко" (срібло)

Анкета для визначення кращої монети року

1. Прізвище, ім'я \_\_\_\_\_.

2. Стать:

☐ чоловіча; ☐ жіноча.

3. Вік \_\_\_\_\_.

4. Місце проживання\*\*:

місто \_\_\_\_\_, вулиця \_\_\_\_\_, будинок \_\_\_\_\_;

контактний телефон \_\_\_\_\_.

5. Місце роботи\*\* \_\_\_\_\_.

6. Відношення до нумізматики:

☐ член Асоціації (клубу) нумізматів; ☐ колекціонер; ☐ інше.

7. Краща монета в номінаціях:

краща монета року \_\_\_\_\_;

унікальне ідейне рішення \_\_\_\_\_;

найкраще художнє рішення \_\_\_\_\_.

Директор департаменту  
зовнішньоекономічних відносин

С.В. Круглик

Фонд гарантування вкладів фізичних осіб  
повідомляє:

14 квітня 2009 року внесено зміни до Реєстру учасників (тимчасових учасників) Фонду. Учасник Фонду ТОВАРИСТВО З ОБМЕЖЕНОЮ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ "БАНК БОГУСЛАВ" (м. Київ, реєстраційний номер в реєстрі Фонду № 192) змінив назву на **ВІДКРИТЕ АКЦІОНЕРНЕ ТОВАРИСТВО "БАНК БОГУСЛАВ"** (свідоцтво учасника Фонду № 183 від 14.04.2009 р.).

8-800 3081080

www.fg.org.ua

Шановні акціонери ЗАТ «МКС «БУКВА».

На вимогу Правління ЗАТ «МКС «БУКВА», акціонер Компанії ТОВ «Книжкові інвестиції» запрошується прийняти участь в Позачергових зборах акціонерів, що відбудуться 03.06.2009 р. об 11.00 за адресою: вул. Сурікова, 3Г, будівля 8Б, Київ, Україна.

Господарський суд Дніпропетровської області постановою від 09.04.2009 р. по справі № Б15/87-09 визнав банкрутом та відкрив ліквідаційну процедуру у відношенні Приватного підприємства «АВІС-ТРЕЙД», код ЄДРПОУ 35165592, адреса: м. Дніпропетровськ, вул. Чекистів, буд. 26.

Ліквідатором призначений арбітражний керуючий Морозов Ігор Анатолійович, т. (056) 770-27-40, поштова адреса: 49044, м. Дніпропетровськ, а/с 2734.

У провадженні Жовтневого районного суду м. Харкова знаходяться цивільні справи: № 2-987/2009 за позовом Ленарт Вікторії Вячеславівни до Ленарта Мирона Миколайовича про стягнення аліментів на утримання непрацездатної дружини; № 2-984/2009 за позовом Ленарт В. В. до Ленарта М. М. про стягнення аліментів на утримання неповнолітньої дитини.

Судові засідання по справам відкладено на 14.05.2009 р., на 9.30 та 10.00 відповідно, через неявку на судові засідання відповідача. У разі повторної неявки відповідача на судові засідання, справи буде розглянуто за його відсутності на підставі наявних доказів.

Суддя М. В. Федюшин.

Господарський суд Запорізької області (69600, м. Запоріжжя, вул. Шаумяна, 4) ухвалою від 23.03.2009 р. порушив справу № 25/86/09 про банкрутство Товариства з обмеженою відповідальністю «Бізнес Альянс» (Код ЄДРПОУ 32786778, 69067, м. Запоріжжя, вул. Республіканська, буд. 57, кв. 40, п/р 26006000131349 в АКБ «Чорноморський банк розвитку та реконструкції», м. Сімферополь, код банку 384577) та відкрив процедуру розпорядження майном.

Розпорядником майна призначено Герашенка Дмитра Вікторовича (ліцензія серії АБ № 216912 від 11.04.2005 р., адреса: 69002, м. Запоріжжя, п/с 7611).

Претензії кредиторів і заяви санаторів приймаються протягом тридцяти днів з дати опублікування оголошення.

Постановою господарського суду Харківської обл. від 08.04.2009 р. по справі № Б-19/40-09 товариство з обмеженою відповідальністю Спільного Українсько-Словенського підприємства "Наутилус" (код ЄДРПОУ 31062622) було визнано банкрутом і розпочато ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором призначено Маца Юрія Юрійовича; для листів: 61161, м. Харків, вул. Ново-Харківська, буд. 86. Заяви кредиторів приймаються протягом 30 днів від публікації оголошення.

Постановою господарського суду Харківської обл. від 08.04.2009 р. по справі

№ Б-19/43-09 приватне підприємство "ЕЛТАС" (код ЄДРПОУ 33066283) було визнано банкрутом і розпочато ліквідаційну процедуру. Ліквідатором призначено Шмелькова Руслана Анатолійовича; для листів: 61066, м. Харків, вул. Велозаводська, буд. 38, кв. 35.

Заяви кредиторів приймаються протягом 30 днів від публікації оголошення.

Постановою господарського суду Харківської обл. від 08.04.2009 р. по справі

№ Б-19/44-09 товариство з обмеженою відповідальністю "КОМПАНІЯ "СОТ" (код ЄДРПОУ 33818585) було визнано банкрутом і розпочато ліквідаційну процедуру. Ліквідатором призначено Хамінова Олександра Анатолійовича; для листів: 61202, м. Харків, вул. Людвіга Свободи, буд. 39, кв. 64.

Заяви кредиторів приймаються протягом 30 днів від публікації оголошення.

Господарським судом м. Києва (01030, м. Київ, вул. Б. Хмельницького, 44-6) постановами від 01.04.2009 р. по справам: № № 50/211 та 50/212 визнано банкрутами та відкрито ліквідаційні процедури:

— Товариства з обмеженою відповідальністю «Софталекс» (код ЄДРПОУ 35921006; місцезнаходження: 01021, м. Київ, вул. М. Грушевського, 28/2, н/п № 43; р/р 2600 5010301480 в ФВАТ «АКБ «Автокразбанк», м. Донецьк, МФО 335764;

— Товариства з обмеженою відповідальністю «Тілл» (код ЄДРПОУ 31988720; місцезнаходження: 02100, м. Київ, вул. Краківська, 11-А; р/р 260023013811 в АБ «Старокиївський банк» м. Києва, МФО 321477.

Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Ванжулу Ярослава Володимировича (ліцензія: серія АВ № 158448 від 29.11.2006 р.).

Вимоги кредиторів до боржників банкрутів приймаються протягом 30 (тридцяти) днів з дня опублікування оголошення за адресою: 01024, м. Київ, вул. Богомольця 4, оф. 18.

Господарський суд Дніпропетровської області постановою від 09.04.2009 р. по справі № Б15/86-09 визнав банкрутом та відкрив ліквідаційну процедуру у відношенні Приватного підприємства «ТОРГСТРОЙПРИОРИТЕТ», код ЄДРПОУ 35339519, адреса: м. Дніпропетровськ, ж/м Тополя-3, буд. 1, корпус 1, кв. 6.

Ліквідатором призначений арбітражний керуючий Морозов Ігор Анатолійович, тел. (056) 770-27-40, поштова адреса: 49044, м. Дніпропетровськ, а/с 2734.

Господарський суд Херсонської області постановою від 17.03.2009 р. визнав банкрутом товариство з обмеженою відповідальністю «Галактика», 73000, м. Херсон, вул. Причальна, 19, код ЄДРПОУ 31135009, та відкрив щодо банкрута ліквідаційну процедуру. Ліквідатором призначено Охінченко С. М. (ліцензія Державного департаменту з питань банкрутства № 307371 серія АВ від 28.03.2007 р.), м. Кіровоград, головпошта, АС 1/14, т.: (0522) 24-13-83, ф.: (0522) 22-54-73. Претензії кредиторів приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Постановою Господарського суду міста Києва (01030, м. Київ, вул. Б. Хмельницького, буд. 44-6) від 17.03.2009 р. у справі № 28/254-6 Товариство з обмеженою відповідальністю «Алтея» (ідентифікаційний код - 30674664; 01103, м. Київ, вул. Кіквідзе, буд. 26) визнано банкрутом і відкрита ліквідаційна процедура.

Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Сніжко Олександра Юрійовича ) ліцензія Міністерства економіки України Серія АБ № 176155 від 02.08.2005 р.), 03127, м. Київ, пр. 40-річчя Жовтня, буд. 126, корп. 3, кв. 18.

Господарським судом міста Києва (01030, м. Київ, вул. Б. Хмельницького, 44-Б):

1) ухвалою від 13.03.2009 р. порушено провадження у справі № 15/170-6 про банкрутство Товариства з обмеженою відповідальністю «ОНИКС-ТД» (ЄДРПОУ 30402664, адреса: 01023, м. Київ, вул. Мечнікова, 8, кв. 22, р/р 26005001013227 в АБ «УКООПСІЛКА», МФО 322625).

2) Ухвалою від 24.03.2009 р. по справі № 15/170-6 призначено розпорядником майна арбітражного керуючого Ігнатченка Ю. В. (03035, м. Київ-035, а/с-119, ліцензія серія АВ №158305 від 24.10.2006 р., тел.: 8 (050) 216-47-61).

Вимоги кредиторів до боржника приймаються протягом тридцяти днів з дня опублікування цього оголошення.

Ухвалою господарського суду Чернівецької області (59000, м. Чернівці, вул. О. Коцюбинської, 14, по справі № 9/122/б від 10.12.2008 року порушено справу про банкрутство СФГ ім. Б. Хмельницького, 59417, с. Кулівці Заставнівського району Чернівецької області, ідентифікаційний код 250076317.

Постановою господарського суду Чернівецької області від 10 грудня 2008 року по даній справі відкрито відносно боржника ліквідаційну процедуру, ліквідатором банкрута призначено голову ліквідаційної комісії СФГ ім. Б. Хмельницького Макух А. С. Письмові заяви кредиторів та санаторів приймаються протягом місяця з дня публікації оголошення.

Господарським судом м. Києва (01030, м. Київ, вул. Б. Хмельницького, 44-6) постановами від 03.04.2009 р. по справам: № № 50/213 та 50/214 визнано банкрутами та відкрито ліквідаційні процедури:

— Товариства з обмеженою відповідальністю «Поліграфія-2006» (код ЄДРПОУ 34729575; місцезнаходження: 01103, м. Київ, вул. Кіквідзе, 11; р/р 260044362 в АКБ «Легбанк», МФО 300056;

— Товариства з обмеженою відповідальністю виробничо-комерційна компанія «Союз» (код ЄДРПОУ 06653921; місцезнаходження: 01103, м. Київ, вул. Кіквідзе, 12; р/р 260093010263 в ВАТ КБ «Актив-банк», в м. Києві, МФО 300852.

Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Ванжулу Ярослава Володимировича (ліцензія: серія АВ № 158448 від 29.11.2006 р.).

Вимоги кредиторів до боржників банкрутів приймаються протягом 30 (тридцяти) днів з дня опублікування оголошення за адресою: 01024, м. Київ, вул. Богомольця 4, оф. 18.





**19 квітня** в Україні мінлива хмарність, місцями дощі. Вітер північно–східний, південно–східний, 5—10 м/с. Температура вночі від 0 до 9 градусів тепла, у північних областях до 0—4 морозу; вдень 11—18 градусів тепла, на Правобережжі місцями 18—22.

# До Словаччини на пиво з президентами

15 років поспіль у словацькому місті Пряшеві проходить міжнародний конкурс карикатур «Голден кег» («Золота діжка»). Він унікальний за своєю суттю, тому що з року в рік традиційно присвячений лише одній темі: ПИВУ!

Цього року на конкурс надійшло понад 600 малюнків від 226 художників із 37 країн світу. Виявляється, цей божественний напій надихає на творчість не тільки дорослих, а й дітей. Серед нагороджених — китайські дівчатка 7 та 10 років і юні митці з Росії, з уральського клубу карикатуристів «Клюква». А головний приз цьогоріч виборів болгарський карикатурист Валентин Георгієв. Спеціальну нагороду словацької пивоварні «Шариш» отримав і автор цих рядків.

У Пряшеві головний організатор конкурсу Федор Віцо люб'язно запросив мене на пиво «до президентів». У вельми популярній у місті пивниці на стіні над пивними діжками висіли портрети словацьких президентів. «Завітати б на пиво до українських президентів!» — на хвилюку уявив я собі веселу картинку і гірко посміхнувся.

Мабуть, справа в традиціях. І не тільки пивних.

Київ—Пряшів—Київ.



Олексій КУСТОВСЬКИЙ, художник газети «Голос України».

Малюнок автора.



## Вам спинку намити?

Юрій Луценко, міністр внутрішніх справ:

— У нас політики — це як вірменська лазня. Усі прикриваються ззаду і всі бояться митися...

Від чергового:

— Тому-то наші політики і миються раз на чотири-п'ять років!

## Утікачі

Тарас Чорновіл, народний депутат, Партія регіонів:

— Я колись пробував з Ющенком поспілкуватися. Тоді в мене ледве не залишилися обидва рукави його піджака, так він тікав од мене... Янукович теж тікає від інформації...

Від чергового:

— Просто та ваша інформація в жоден піджак не лізе...

## Міжпартійна мухобійка

Ольга Герасим'юк, народний депутат, НУНС:

— Нині від партії нічого не залишилося. Її ніби прибили мухобійкою.

Від чергового:

— А ми-то думали, чого мешканці сусідніх будинків скаржилися на нічні жіночі крики: «Бюм! Бюм! Бюм!», а згодом чоловічі: «Єц! Єц! Єц!»

## Стара казка про головне



Геннадій Москаль, народний депутат, НУНС (про голосування в парламенті за урядову антикризову програму):

— Подивимося, хто за Україну, а хто хоче маленького українця закопати по самісіньку шию...

Від чергового:

— Уже закопали! Що не маленький українець, то колобок! І трапляються йому по дорозі, як завше, то вовк, то лисиця, то ведмідь: «Колобок, колобок, я тебе з'їм!»

## 7 МІШКІВ ГРЕЧАНОЇ ВОВНИ

### Запроданцям до уваги

Спочатку може бути оповита плющем дача, потім — дача свідчень.

### Як тільки, так і зразу

Як тільки народу все «по барабану», так олігархам зразу все «по дерибану».

### Висока політика «от купюр»

Це скільки ж треба мати в гаманці «грушевських», щоб потрапити на Грушевського!

Борис РЕВЧУН.

### Почекаємо

Помираєш від кохання? Гаразд, я передзвоню тобі завтра!

### Золота еліта

Якщо від нашої золотої еліти що й лишиться, то хіба що купа золотих унітазів.

### Із донесення

Депутатський корпус першої ударної олігархічної дивізії.

### Логіка

Навіщо гнатися за двома зайцями, коли можна одразу за трьома?!

Олександр ПЕРЛЮК.

## Нагорода депутатів

Для депутата нагорода — Його б устами п'ють нектар! Про нього кажуть у народі: Це наш заслужений байкар.

\*\*\*

Без трибуни депутат — Як без хліба сала шмат.

## Безголовий вождь

Вождем цим скільки справ не впорано, Але, як часто це бува, У голові й на зяб не орано, А він кричить: «Дайош жнива!» Володимир СЛЄПЦОВ.

## Іди — і дивись!

Леонід Кучма, колишній Президент України:

— Я подивився разом з вами на Україну без Кучми, а тепер хочу разом з вами подивитися на Україну без Юшенка.

Від чергового:

— У вас запаморочення від успіхів! Спектакль «Україна без Кучми» ми все-таки дивилися без вас.

## Квиток з того світу

Віктор Ющенко, Президент України: — 3 2002 року я викликав з того світу стільки політичних трупів!..

Від чергового:

— ...І на цьому світі вони прикинулися ангелами і влаштували для вас справжнісіньке пекло!



## Добро з кулаками



Сергій Лавров, міністр закордонних справ РФ (про Україну):

— Наша політика невтручання — це добра політика. І таку політику стосовно братнього народу, найближчого сусіда ми маємо намір проводити й надалі. При цьому вона аж ніяк не означає відстороненості, байдужості і пасивності.

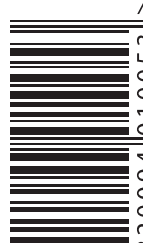
Від чергового:

— Іншими словами, ваша доброта не має кордонів! А якщо на кордоні її (доброту) сприймуть відсторонено, байдуже і пасивно, то сусіда чекає політика примусу до доброти?!

Мал. Миколи КАПУСТИ, Василя ФЛЬОРКА, Вадима СИМИНОГІ.



## Наступний номер газети «Голос України» вийде 22 квітня

|   |   |  |  |  |
|---|---|--|--|--|
| <b>Редактор номера Віталій СУДДА.</b><br><b>Редколегія:</b> Леонід БРОВЧЕНКО, Анатолій ГОРЛОВ, Сергій ДЕМСЬКИЙ, Віталій ЖЕЖЕРА, Іван ІЛЛЯШ, Світлана ПИСАРЕНКО, Віталій СУДДА.<br><b>Головний редактор Анатолій ГОРЛОВ.</b><br>► За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.<br>► Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.<br>► Рукописів не повертаємо.<br>► Листування з читачами — тільки на сторінках газети.<br>► При використанні наших публікацій посилання на «Голос України» обов'язкове.<br>© Платні матеріали. | <b>Засновник — Верховна Рада України</b><br>Свідцтво про реєстрацію періодичного друкованого видання—КВ № 1 від 26.05.1994 р.<br>Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка) українською і російською мовами.<br>Передплатні індекси: для фізичних осіб — 40224, 08775, для підприємств і організацій — 60955.<br>Передплатна ціна на 2009 рік: для фізичних осіб — 10,00 грн. та 6,00 грн., для підприємств і організацій — 30,00 грн на місяць.<br>Ціна в роздрібній мережі — договірна. | <b>Загальний тираж 150000.</b><br><b>ВАТ «Видавництво «Кієвська правда»</b> 04136, м. Київ, вул. М. Гречка, 13. Зам. 743<br>Фотоформи виготовлено в КЦ редакції газети «Голос України» 1 2 3 4 5 6 7 8 9 0<br>Газета виходить з 1 січня 1991 року. | <b>Адреса редакції:</b> 03047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.<br><b>ТЕЛЕФОНИ:</b> для довідок — 503-68-72; телефакс — 234-72-54; відділ реклами — 449-72-53, 453-44-56, 453-44-57; телефакс — 449-85-62.<br>E-mail: mail@golos.com.ua — загальний reklama@golos.com.ua — відділ реклами let@golos.com.ua — відділ листів foto@golos.com.ua — відділ ілюстрацій<br>При підготовці матеріалів використовується інформаційно-пошукова система Верховної Ради України «Законодавство» | <br>4820094010053 |
|---|---|--|--|--|